



**JAVNI ZAVOD MLADI ZMAJI**

CENTER ZA KAKOVOSTNO  
PREŽIVLJANJE PROSTEGA  
ČASA OTROK IN MLADIH

Restljeva 18  
1000 Ljubljana  
T: 01 306 4064  
F: 01 306 4067  
info@mladizmaji.si  
www.mladizmaji.si

---

## **LETNO POROČILO**

### **JAVNEGA ZAVODA MLADI ZMAJI**

CENTRA ZA KAKOVOSTNO PREŽIVLJANJE PROSTEGA ČASA  
OTROK IN MLADIH

**ZA LETO 2014**

Februar 2015

Proračunski uporabnik:	JAVNI ZAVOD MLADI ZMAJI – Center za kakovostno preživljanje prostega časa otrok in mladih
Sedež:	Resljeva 18, 1000 Ljubljana
Šifra proračunskega uporabnika:	096018
Šifra dejavnosti:	84.120
Matična številka:	3630099000
Odgovorna oseba:	mag. Vojko VAVPOTIČ, direktor
Poslovno poročilo pripravil:	mag. Vojko VAVPOTIČ, direktor s sodelavci
Računovodsko poročilo pripravil:	RE plus d.o.o.
Sedež:	Dunajska cesta 156, 1000 Ljubljana
Matična številka:	1646508
Davčna številka:	85848638
Šifra dejavnosti:	69.200
Odgovorna oseba za sestavo:	Stane Kralj

## KAZALO

UVOD .....	4
1. POSLOVNO POROČILO – Splošni del .....	4
1.1.Zakonske in druge podlage za delovanje zavoda .....	4
1.2.Dolgoročni cilji zavoda .....	5
1.3.Letni cilji zavoda .....	6
1.4.Ocena uspeha pri doseganju zastavljenih ciljev .....	7
1.5.Nastanek morebitnih nedopustnih ali nepričakovanih posledic izvajanja programa .....	8
1.6.Ocena uspeha pri doseganju zastavljenih ciljev glede na pretekla obdobja .....	8
1.7.Ocena gospodarnosti in učinkovitosti poslovanja glede na opredeljene standarde in merila .....	9
1.8.Ocena delovanja sistema notranjega finančnega nadzora .....	9
1.9.Pojasnila na področjih, kjer zastavljeni cilji niso bili doseženi .....	9
2. POSLOVNO POROČILO – Posebni del .....	10
2.1.Organi zavoda in vodstvo .....	10
2.2.Redno zaposleni, pogodbeni delavci, prostovoljci in praktikanti ter drugi .....	10
2.3.Programske aktivnosti .....	11
2. 4.Statistični podatki .....	29
3.RAČUNOVODSKO POROČILO .....	32
3.1.Uvod .....	
3.2.Splošno o računovodskem poročilu .....	33
3.3.Računovodske informacije .....	34
3.4.Priporočila .....	36
3.5.Zaključek .....	37

## UVOD

*Javni zavod Mladi zmaji – Center za kakovostno preživljanje prostega časa mladih (v nadaljevanju zavod) s Četrtnimi mladinskimi centri Bežigrad, Črnuče, Šiška in Zalog (v nadaljevanju mladinski center) in z organiziranimi prostočasnimi mladinskimi aktivnostmi v Četrtni skupnosti Golovec in Posavje (v nadaljevanju prostočasne aktivnosti), v Mestni občini Ljubljana (v nadaljevanju MOL) omogoča mladim in družinam kvalitetno, aktivno in vsebinsko pestro preživljanje prostega časa. Poleg tega zavod, preko javnega razpisa in neposrednega sofinanciranja, nepridobitnim organizacijam na področju mladinskega dela zagotavlja finančne, prostorske, strokovne, organizacijske in druge pogoje za izvajanje njihovega poslanstva. Na ta način otrokom, mladim in družinam omogočamo neposredno spoznavanje bogatega spektra delovanja nepridobitnih organizacij in njihovih aktivnosti v MOL.*

*S 1. 7. 2014 je prišlo do izločitve enote Družinski center Mala ulica (v nadaljevanju družinski center) iz zavoda. Družinski center se je oblikoval v Javni zavod Mala ulica – Center za otroke in družine v Ljubljani. Posledično se je s Spremembami in dopolnitvami Sklepa o ustanovitvi zavoda spremenilo tudi ime zavoda, ki se po novem glasi Javni zavod Mladi zmaji – Center za kakovostno preživljanje prostega časa mladih (pred tem pa se je glasilo; Javni zavod Mladi zmaji – Center za kakovostno preživljanje prostega časa otrok in mladih).*

### 1. POSLOVNO POROČILO – Splošni del

Mestni svet MOL je na 3. redni seji dne, 19. 1. 2015 sprejel Sklep o spremembah in dopolnitvah Sklepa o ustanovitvi zavoda, ki na novo definira poslanstvo zavoda; »poslanstvo zavoda je vzpostaviti mrežo prostorov, v katerih lahko mladi, vključno z osnovnošolci (v nadaljevanju: mladi), in njihove družine kakovostno, aktivno, ustvarjalno in varno preživljajo prosti čas, bodisi v obliki organiziranih dejavnosti z različnih področji, bodisi samostojno glede na lastne interese. Cilj zavoda je mladim na območju Mestne občine Ljubljana ponuditi možnost razvoja in pomoči na poti njihove samostojnosti.«

Poleg tega zavod, da zagotavlja mrežo prostorov za kvalitetno, aktivno in varno preživljanje prostega časa mladih in njihovih družin, obvešča javnost o svojih aktivnostih, skrbi za ozaveščanje javnosti o pomenu kakovostnega preživljanja prostega časa mladih in družin, ter sodeluje z ostalimi javnimi zavodi, nevladnimi organizacijami in posamezniki na področju vzgojno izobraževalnih in kulturnih aktivnosti.

#### 1.1. Zakonske in druge podlage za delovanje zavoda

- Zakon o javnih financah (Uradni list RS, št. 11/11-UPB4 in naslednji).
- Zakon o zavodih (Uradni list RS, št. 127/91 in naslednji).
- Zakon o delovnih razmerjih (Uradni list RS, št. 21/2013).
- Zakon o javnih uslužbencih (Uradni list RS, št. 63/07-UPB3 in naslednji).
- Zakon o sistemu plač v javnem sektorju (Uradni list RS, št. 108/09-UPB13 in naslednji).
- Zakon o računovodstvu (Uradni list RS, št. 23/99 in naslednji).
- Zakon o javnem interesu v mladinskem sektorju (Uradni list RS, št. 42/10).
- Pravilnik o izvajanju Zakona o javnem interesu v mladinskem sektorju (Uradni list RS, št. 47/11).
- Zakon o prostovoljstvu (Uradni list RS, št. 10/11 (16/11 poprav.).
- Zakon o uravnoteženju javnih financ (Uradni list RS, št. 40/2012 in naslednji).
- Zakon o izvrševanju proračunov Republike Slovenije za leti za leti 2013 in 2014 (Uradni list RS, št. 104/2012 in naslednji).
- Uredba o napredovanju javnih uslužbenec v plačne razrede (Uradni list RS, št. 51/2008 in naslednji).

- Uredba o uvrstitvi delovnih mest v javnih agencijah, javnih skladih in javnih zavodih v plačne razrede (Uradni list RS, št. 69/2008 in naslednji).
- Uredba o plačah direktorjev v javnem sektorju (Uradni list RS, št. 73/2005 in naslednji).
- Uredba o delovni uspešnosti iz naslova povečanega obsega dela za javne uslužbence (Uradni list RS, št. 53/2008 in naslednji).
- Pravilnik o določitvi neposrednih in posrednih uporabnikov državnega in občinskih proračunov (Uradni list RS, št. 46/03).
- Kolektivna pogodba za javni sektor (Uradni list RS, št. 57/08 in spremembe).
- Kolektivna pogodba za negospodarske dejavnosti (Uradni list RS, št. 18/91 in naslednji).
- Sklep o ustanovitvi javnega zavoda Mladi zmaji – Centra za kakovostno preživljanje prostega časa otrok in mladih (Uradni list RS, št. 77/09, 100/11).
- Sklep o spremembah in dopolnitvah Sklepa o ustanovitvi Javnega zavoda Mladi zmaji – Centra za kakovostno preživljanje prostega časa otrok in mladih (Uradni list RS, št. 43/2014 in 8/2015).
- druga pozitivna zakonodaja, s področja delovanja zavoda.

## 1.2. Dolgoročni cilji zavoda

Vizija zavoda je zagotoviti organizirano in kontinuirano aktivno participacijo otrok, mladih ter mladinskih organizacij v vseh četrtnih skupnostih Ljubljane. Mladinski centri bodo postali nepogrešljivi akterji medgeneracijskega sodelovanja in revitalizacije lokalnih skupnosti. Na ta način bomo postali osrednja organizacija in referenčni primer dobre prakse na področju mladinskega dela, tako v Sloveniji, kot v tujini.

Temeljni cilji zavoda so zagotavljanje dostopa, do primerno opremljenih prostorov in organiziranih prostočasnih aktivnosti, najširši populaciji časa otrok, mladih in njihovih družin, dvigovanje zavesti o pomenu kakovostnega preživljanja prostega časa otrok, mladih in podpora ter vključevanje nepridobitnih mladinskih organizacij v organizacijo aktivnosti centrov.

V zavodu poleg organizacije vsakodnevnih prostočasnih aktivnosti za otroke, mlade in njihove družine ter zagotavljanja podpore nepridobitnim mladinskim organizacijam, izvajamo še izobraževalne programe in počitniške aktivnosti za otroke in mlade, organiziramo, izobražujemo in vključujemo prostovoljce ter praktikante, sodelujemo s sorodnimi organizacijami doma in v tujini, skrbimo za promocijo in obveščanje javnosti, evalviramo delo in podajamo predloge ustanovitelju, skrbimo za usklajeno delovanje enot in upravljamo z objekti ter opremo.

Zavod bo v skladu s Strateškim načrta zavoda za obdobje 2014 – 2020 (v nadaljevanju strategija) pri implementaciji strategije upošteval naslednje ključne razvojne usmeritve:

širitev centrov v vse četrtne skupnosti MOL,  
zagotovitev stabilnega in kontinuiranega poslovanja zavoda,  
krepitev aktivne participacije otrok in mladih v lokalnih skupnostih,  
skrb za ranljive skupine otrok in mladih,  
povečati vključenost mladinskih organizacij v centrih,  
odpiranje centrov za potrebe lokalnih skupnosti,  
spodbujanje vključevanja prostovoljcev in praktikantov,  
skrb za strokovnost in avtonomijo zaposlenih,  
krepitev sodelovanja z javnimi zavodi MOL, nacionalnimi in mednarodnimi partnerskimi organizacijami ter,  
okrepitev prepoznavnosti zavoda v javnosti.

### 1.3. Letni cilji zavoda

Osnovni cilj zavoda je realizacija programskega in finančnega načrta v skladu z letno pogodbo o financiranju zavoda s strani MOL in drugih sofinancerjev. Za doseg ciljev v zavodu uporabljamo prostorske, finančne, kadrovske, organizacije in druge razpoložljive vire. Pri izvedbi aktivnosti si zaposleni strokovni delavci pomagamo še z mladinskimi in drugimi organizacijami, ki delujejo na področju dela z otroki, mladim in družinami, prostovoljci in pripravniki ter drugimi pogodbenimi delavci.

V letu 2014 smo si v zavodu zadali naslednje cilje:

#### 1. Program mladinskih centrov in prostočasnih aktivnosti:

- ohraniti enako število vključenih različnih mladih obiskovalcev in enako število obiskov v aktivnostih centrov, kot v letu 2013,
- ohraniti enako število vključenih mladih starih 15. let in več, kot v letu 2013,
- povečati obisk mladostnic v centrih za 5 %,
- mladim obiskovalcem omogočimo vsebinsko nove aktivnosti in izvajalce, ki jih sofinanciramo v okviru javnega razpisa za sofinanciranje mladinskih aktivnosti, v primerjavi s prejšnjimi leti,
- okrepiti vključevanje mladih obiskovalcev v aktivnosti, ki se izvajajo v lokalni skupnosti, kjer delujejo centri,
- ohraniti enako število vključenih prostovoljcev in praktikantov, kot v preteklih dveh letih,
- vključiti dva mlada obiskovalca v projekt Evropska prostovoljna služba (pomoč pri opravljanju prostovoljnega dela v tujini),
- ohraniti možnost vključevanja mladih odraslih oseb, v program Opravljanje dela v splošno korist, ki ga izvajamo v sodelovanju z ljubljanskimi centri za socialno delo,
- zagotoviti informiranje in neformalno svetovanje družinam v stiski,
- povečati število medijskih objav o delovanju centrov in zavoda za 5 %,
- da strokovni delavci centrov (ki po Zakonu o socialnem varstvu izpolnjujejo pogoje) opravijo strokovni izpit na področju socialnega varstva, kar nam bo v nadaljevanju omogočalo kandidacijo na Javnem razpisu za sofinanciranje programov socialnega varstva, z namenom zagotovitve večletnega sofinanciranja s strani Ministrstva za delo, družino, socialne zadeve in enake možnosti,
- v okviru prostočasnih mladinskih aktivnosti v ČS Golovec in Posavje, si želimo v ohraniti najmanj enako število različnih otrok vključenih v aktivnosti in najmanj enako število obiskov, kot v letu 2013. Želimo so izvedbe raznovrstnih prostočasnih aktivnosti in organizacije občasnih aktivnosti tudi v času poletnih počitnic ter nadaljevati uspešno vključevanje in sodelovanje z lokalno skupnostjo.

#### 2. Program družinski center:

- postati osrednja informativna točka za mlade in bodoče starše (info točka na recepciji, posodobitev internetne strani s povezavami na sorodne organizacije in neprofitne ponudnike storitev za otroke),
- postati povezovalno telo med organizacijami, ki delujejo na področju starševstva in dejavnosti za predšolske otroke,
- vzpostavitev več neformalnih podpornih skupin mater in bodočih mater, ki se bodo srečevale tedensko v dopoldanskem času,
- organizacija vsebinsko zaokroženih aktivnosti, npr. aktivnosti povezane z znanostjo, etnologijo, multikulturnostjo, v skladu z obletnicami in letnimi časi,
- rekrutacija, izobraževanje in intenzivnejše vključevanje prostovoljcev,
- priprava dokumentacije za izvedbo javnega razpisa za sofinanciranje nepridobitnih organizacij, ki delujejo na področju predšolske vzgoje in izobraževanja, v družinskem centru, za leto 2015,
- dokončna ureditev zunanjega igrišča v izvedbi Službe za razvojne projekte in investicije MOL, ki

- bo v pomladansko poletnem času vzdrževala obisk,
- obogatitev gostinske dejavnosti na profesionalni ravni predvsem v poletnem času,
- intenzivnejša vključitev v aktivnosti lokalne skupnosti, v sodelovanju z organizacijami Društvo Kulturna četrt Tabor, Trubarjeva tržnica ipd in v izvedbo skupnih projektov ČS Center (npr. Dan soseda, redne mesečne aktivnosti),
- razvoj medgeneracijskih programov (Dom upokojencev center Tabor)
- razvoj programov za enostarševske družine in očete,
- vsaj enkrat mesečno izvesti posebne dogodke, kot npr. pustovanje, noč čarovnic, pižama party...za otroke prve triade,
- organizacija telovadbe za nosečnice dvakrat tedensko izven delovnega časa (po 19. uri),
- izvedba Javnega razpisa za sofinanciranje prostočasnih aktivnosti v DC Mala ulica za leto 2015,
- kandidatura na javnem razpisu MDDSZEM za sofinanciranje programov v podporo družini in na javni razpis Norveškega finančnega mehanizma, v sodelovanju s partnerski organizacijami (družinski center, kot primer dobre prakse in učno informacijski center za potencialne ustanovitelje centra v drugih občinah),
- aktivna vključitev in sodelovanje v mednarodni skupini MINE.

#### 1.4. Ocena uspeha pri doseganju zastavljenih ciljev

V zavodu smo dosegli in povečini presegle zastavljene cilje za leto 2014, tako v mladinskih centrih, kot tudi v družinskem centru. V letu 2014 smo v aktivnosti mladinskih centrov in v prostočasne aktivnosti vključili **1.552** različnih mladih. V primerjavi z letom 2013 (1.434), smo v centre vključili za 8 % več različnih mladih. Od skupnega števila 1.505 različnih mladih vključenih v aktivnosti centrov, je bilo od tega **984** oz. 65,4 % fantov in **521** oz. 34,6 % deklet. Prva tako se je v letošnjem letu povečal tudi skupni obisk, v primerjavi z letom 2013 (20.510), in sicer za 3 % (**21.108**). Kljub temu, da smo v drugi polovici leta obnavljali center Bežigrad in selili center Zalog na novo lokacijo (iz Agrokombinatske 2 na Zaloško c. 220) ter, da zaradi pomanjkanja finančnih sredstev v drugi polovici leta nismo izvajali prostočasnih delavnic v ČS Golovec in ČS Posavje.

V letu 2013 smo v aktivnosti centrov vključili 538 mladih starih 15. let in več, v letu 2014 pa **546**, kar pomeni povečanje za 1,5 %. In zabeležili smo **8.673** obiskov, kar pomeni 13 % povečanje števila obiskov, s strani mladih starih 15. let in več, v primerjavi z letom 2013 (7.659). Kljub večjemu številu obiskov v mladinskih centrih, pa se je zmanjšal obisk mladih na prostočasnih aktivnostih v ČS Golovec in Posavje v prvi polovici leta, kjer smo zabeležili 355 obiskov, kar je 17 % manj kot v enakem obdobju lansko leto (428).

V letu 2014 smo, v okviru mladinskih centrov in prostočasnih aktivnosti, izvedli ali aktivno soorganizirali **16 javnih prireditvev** in hkrati sodelovali na **10-ih** (večjih) javnih prireditvah v lokalni skupnosti (nekatero javne prireditve v organizaciji mladinskih centrov so trajale po več dni zaporedoma), kar je vsekakor pripomoglo k nadgradnji sodelovanja s četrtnimi skupnostmi in krepilo medinstitucionalno ter medgeneracijsko povezovanje. Veseli nas dejstvo, da lahko v organizacijo aktivnosti lokalni skupnosti postopoma vključujemo vedno več mladih obiskovalcev centrov. Vedno več otrok in mladih ter njihovih staršev vključujemo v storitev informiranja in svetovanja, ki jo izvajamo v sodelovanju z ne-vladnimi organizacijami (osnove šole, centri za socialno delo itd.) iz lokalne skupnosti.

V primerjavi z letom 2013 (67 prostovoljcev in 34 praktikantov) smo v letu 2014, v prostočasne aktivnosti, v aktivnosti centrov in v družinski center vključili večje število prostovoljcev (**83**) in praktikantov (**30**). V prvi polovici leta smo v centrih gostili **1** praktikantko iz Francije, v okviru programa Leonardo da Vinci. V drugi polovici leta smo pomagali (kot pošiljajoča organizacija) **1** prostovoljki zavoda vključiti se v *projekt Evropske volontirne službe* (v okviru programa Erasmus plus), v Estoniji. In hkrati v aktivnosti naših centrov uspeli vključiti **1** prostovoljko iz Italije (kot

gostujoča organizacija), prav tako v okviru projekta EVS. EVS prostovoljka bo v program vključena eno leto, predvidoma do septembra 2015. V času poletnih počitnic pa smo v aktivnosti centrov vključil še **3** mednarodne prostovoljke iz Turčije, Poljke in Litve, v okviru projekta *Young Dragons Meet the World*, ki samo ga izvedli v sodelovanju z Društvom mednarodnih študentov AEISEC Slovenije.

Preko *Javnega razpisa za sofinanciranje mladinskih aktivnosti v mladinskih centrih* smo v letu 2014 sofinancirali **6** novih organizacij (od skupno 25-tih), ki so izvedle 54 aktivnosti in projektov za mlade. Poleg tega smo v letu 2014 v aktivnosti centrov vključili še **7** mladih polnoletnih oseb v program Opravljanje dela v splošno korist, ki ga izvajamo v sodelovanju z ljubljanskimi centri za socialno delo. In **9** mladih brezposelnih oseb, za dobo enega meseca, v okviru program Delovni preizkus za mlade (ki ga financira ZRSZ). V celotnem letu 2013 smo zabeležili 56 objav v medijih, v letu 2014 pa že **150**. Strokovni izpit na področju socialnega varstva je opravila ena strokovna delavka, izmed petih, ki izpolnjujejo pogoje za opravljanje izpita.

Družinski center je po dobrem letu in pol delovanja postal zelo prepoznaven med družinami in organizacijam, ki delujejo na tem področju, kar dokazuje mesečni in letni obisk. V prvi polovici letošnjega leta smo zabeležili **5.784** obiskovalcev, kar je za slabih 11 % več, kot v enakem obdobju lani (5.229) (pri tem pa je potrebno dodati, da se je družinski center odprl 24. 1. 2013). Posledično družinski center vedno bolj postaja osrednja informativna točka za starše in za ne-vladne organizacije, ki delujejo na tem področju. Aktivnosti, ki se izvajajo v družinskem centru so vedno bolj povezujejo z znanostjo, kulturo, običaji in so prilagojene letnim časom. V družinskem centru izvajamo tudi vedno več t.i. posebnih storitev za otroke (npr. Dan čarovnic, pižama party itd.) in za starše (predvsem za matere). Družinski center se je začel vključevati tudi v aktivnosti, ki potekajo v lokalni skupnosti (Dan ČS Center, Svetovni dan knjige, Festival Bobri) in ali v strogem mestnem jedru (Predstavitve centra na Festivalu Igraj se z menoj in na Odprti kuhni).

Cilj še vedno ostaja, da se v družinskem centru neformalno srečujejo podpirne skupine (bodočih) mater, organizacija aktivnosti za enostarševske družine in očete ter organizacija medgeneracijskih programov. Uspelo pa nam je v večji meri urediti zunanji vrt, ki še čaka na dokončno podobo (v teku je urejanje vertikalnega vrta na eni izmed sosednjih stavb). Tržna dejavnost v družinskem centru uspešno deluje in ustvarja skromen dobiček. Gostinsko ponudbo, glede na prostorske kapacitete, dopolnjujemo in izboljšujemo z novimi artikli ter ponudbami. Od meseca aprila dalje, gostinsko dejavnost zagotavljamo tudi na zunanjem vrtnu.

### **1.5. Nastanek morebitnih nedopustnih ali nepričakovanih posledic izvajanja programa**

Nedopustnih ali nepričakovanih posledic izvajanja program v letu 2014 ni bilo.

### **1.6. Ocena uspeha pri doseganju zastavljenih ciljev glede na pretekla obdobja**

Realizacija programa v mladinskih centrih, na pristočasnih aktivnostih in družinskem centru, je v letu 2014 potekala v skladu s poslovnim načrtom. V primerjavi z lanskim letom in preteklimi leti nenehno beležimo povečan obisk v mladinskih centrih in družinskem centru. V družinskem centru se je povečal obisk tudi v mesecih, ko smo pričakovali manjši obisk (npr. ob toplejšem vremenu), predvsem na račun zunanjega vrta. Zavod, v MOL in širše, postaja vedno bolj prepoznaven, kot primer dobre prakse pri zagotovitvi primerne infrastrukture za kakovostno izvedbo pristočasnih aktivnosti.



## Četrtni mladinski centri in prostočasne aktivnosti v ČS Golovec in Posavje

Leto	Št. različnih mladih vključenih v aktivnosti	Št. obiskov
2011	1.010	14.314
2012	1.259	21.650
2013	1.434	20.610
<b>2014</b>	<b>1.552</b>	<b>21.108</b>

Družinski center Mala ulica

Leto	Št. obiskov
2013*	5.229
<b>2014**</b>	<b>5.784</b>

\* DC Mala ulica se je odprl 24. 1. 2013

\* DC Mala ulica je v okviru zavoda deloval do 30. 6. 2014

### 1.7. Ocena gospodarnosti in učinkovitosti poslovanja glede na opredeljene standarde in merila

Podatki za letno obdobje leta 2014 so predstavljeni v računovodskem delu poročila.

### 1.8. Ocena delovanja sistema notranjega finančnega nadzora

Notranje revidiranje je zagotovljeno v okviru skupne notranje revizijske službe Oddelka za notranjo revizijo Mestne občine Ljubljana. V letu 2012 je v zavodu potekala zadnja notranja revizija MOL o poslovanju zavoda v letu 2011 (v skladu s podpisanim sporazumom), ki je vključevala tudi finančni nadzor. Služba za notranjo revizijo MOL je podala pozitivno mnenje na poslovanje zavoda v letu 2011. V nadaljevanju je Služba za notranjo revizijo MOL, ukrepe za odpravo ugotovljenih nepravilnosti in pomanjkljivosti, ocenila kot primerne.

### 1.9. Pojasnila na področjih, kjer zastavljeni cilji niso bili doseženi

Aktivnosti v mladinskih centrih, v prostočasnih mladinskih aktivnostih in v družinskem centru smo izvedli v skladu s poslovnim načrtom, ki ga je sprejel Svet zavoda. Družinski center je bil v času prvomajskih počitnic zaprt zaradi adaptacijskih (ureditev zvočne izolacije v stolpu) in obnovitvenih (pleskanje in čiščenje) del. Zunanji vrt se je v mesecu aprilu že neuradno odprl za obiskovalce. Uradna otvoritev je predstavljena na dokončanje vseh del.

### 1.10. Ocena učinkov poslovanja posrednega uporabnika na druga področja, predvsem pa na gospodarstvo, socialo, varstvo okolja, regionalni razvoj in urejanje prostora.

Delovanje zavoda ima največji posredni učinek predvsem na področje socialnega varstva, delno tudi na vzgojo in izobraževanje ter zdravstvo. Intenzivno delo zavoda z otroki in mladino v času odraščanja, zaključevanja osnovne in srednje šole ter vključevanja na trg dela, ima iz vidika preventive dolgoročne učinke.

Ocenjujemo, da ima tovrstno preventivno delo dolgoročne učinke ne samo za otroke, mladino (izboljšanje samopodobe, uspešno šolanje in zaposlovanje, aktivno vključevanje v družbo, odgovorno državljanstvo ipd.) in družine (vzpostavitev socialne mreže pomoči, pomoč pri vzgoji otrok itd.), ampak tudi za lokalno skupnost, občino in državo. Za mlade (odrasle) osebe, ki se uspešno in aktivno vključijo v družbo je potrebno v prihodnosti zagotoviti manj finančnih sredstev za zagotavljanje socialnovarstvene in zdravstvene pomoči ter za delovanje represivnih in pravosodnih organov.

### **1.11. Druga pojasnila, ki vsebujejo analizo kadrovanja in kadrovske politike in poročilo o investicijskih vlaganjih.**

Zaradi izločitve enote Družinski center Mala ulica iz zavoda in oblikovanje v lastni zavod, se je posledično zmanjšalo število zaposlenih v zavodu iz 15 na 10 zaposlenih.

V letu 2014 je bilo za investicije namenjenih 95.000 EUR; 90.000 EUR za obnovo centra Bežigrad in 5.000 za investicijo (nabava zračne zavese) v družinskem centru. V drugi polovici leta smo začeli z obnovo centra Bežigrad, ki bo zaključena v prvi polovici leta 2015. V letu 2014 je bilo iz naslova investicij kritih 5.000 EUR za izvedbo investicije v družinskem centru in 15.000 EUR iz naslova obnove centra Bežigrad.

## **2. POSLOVNO POROČILO – Posebni del**

### **2.1. Organi zavoda in vodstvo**

Zavod vodita:

- svet zavoda in
- direktor.

Člani Sveta zavoda:

- Miha Mohorko, predsednik (predstavnik ustanovitelja),
- Marko Koprivc, namestnik predsednika (predstavnik ustanovitelja),
- Jernej Šoštar (predstavnik ustanovitelja),
- Tomaž Senečič (predstavnik zainteresirane javnosti) in
- Marko Taljan (predstavnik zaposlenih).

Direktor:

- mag. Vojko Vavpotič

### **2.2. Redno zaposleni, pogodbeni delavci, prostovoljci in praktikanti ter drugi**

Četrtni mladinski centri:

- Katarina Žugman, specialistka za mladinsko delo / koordinatorka v centru Bežigrad,
- Sandra Smiljanič, specialistka za mladinsko delo / koordinatorka v centru Bežigrad
- Maja Majcen, specialistka za mladinsko delo / koordinatorka v centru Črnuče,
- Aleš Susman, specialist za mladinsko delo / koordinator v centru Črnuče,
- Mateja Maver, specialistka za mladinsko delo / koordinatorka v centru Šiška,
- Ana Marinčič, specialistka za mladinsko delo / koordinatorka v centru Šiška,
- Marko Taljan, specialist za mladinsko delo / koordinator v centru Zalog,
- Erika Dolenc, specialistka za mladinsko delo / koordinatorka v centru Zalog.

Družinski center Mala ulica (zaposleni do 30. 6. 2014):

- Eva Strmljan Kreslin, višja svetovalka področja II – vodja delovnega področja / vodja programa,
- Maja Kos, koordinatorka mladinskih programov / pomočnica vodje programa,

- Dušanka Kumer, specialistka za mladinsko delo / animatorka,
- Manca Kaliman, specialistka za mladinsko delo / animatorka,
- Katja Poznič, specialistka za mladinsko delo / animatorka.

Uprava:

- Vanja Krmelj, višja svetovalka področja III / vodja administracije.

Pogodbeni delavci:

- Tjaša Toni, pogodbeno delo (poslovna pogodba), izvajalka prostočasnih mladinskih aktivnosti v ČS Posavje,
- preko **60** študentov, ki nam pomagajo pri izvedbi aktivnosti v mladinskih centrih, prostočasnih aktivnostih, družinskem centru in na upravi,
- **39** različnih pogodbenih delavcev,
- **110** organizacij s katerimi sodelujemo izven Javnega razpisa za sofinanciranje mladinskih aktivnosti v četrtnih mladinskih centrih,
- **7** mladih polnoletnih oseb vključenih v program Opravljanje dela v splošno korist, ki ga izvajamo v sodelovanju z ljubljanskimi centri za socialno delo.
- **9** mladih brezposelnih oseb vključenih v program Delovni preizkus za mlade, sofinancirano s strani Zavoda RS za zaposlovanje, za dobo enega meseca.

Prostovoljci in praktikanti:

- V letu 2014 je bilo v aktivnosti mladinskih centrov je bilo vključenih 80 prostovoljcev in 30 praktikantov različnih fakultet (večinoma Univerze v Ljubljani in 1 praktikantka v okviru programa Leonardo da Vinci) in 3 prostovoljke v prostočasnih aktivnostih ČS Golovec ter 1 prostovoljka v družinskem centru. Poleg tega smo vključili še 1 mednarodno prostovoljko v okviru projekta EVS (program Erasmus plus) in 3 mednarodne prostovoljke v sodelovanju z Društvom mednarodnih študentov AEISEC Slovenije. Skupno **119** prostovoljcev in praktikantov.

## **2.3. Programske aktivnosti**

### **2.3.1. Mladinski centri in prostočasne aktivnosti**

V centrih so potekale vsebinsko pestre in raznovrstne mladinske aktivnosti. Aktivnosti so velikokrat potekale tudi izven prostorov in izven obratovalnega časa centrov, predvsem v času šolskih počitnic, v času prireditev v lokalni skupnosti in pri promociji zavoda na festivalih. Centri so bili v času šolskega leta odprti, vsak delavnik od 14. do 19. ure, centra Bežigrad in Šiška tudi ob sobotah od 10. do 14. ure.

V Četrtni skupnosti Golovec in Posavje so prostočasne aktivnosti potekle v času šolskega leta 2013/14, ob sredah, od 16.30 do 19. ure. V ČS Golovec so aktivnosti potekale na in pred OŠ B. Jakca ter občasno tudi na drugih lokacijah v Ljubljani. V ČS Posavje so aktivnosti potekale v kletnih prostorih ČS Posavje (Bratovševa pl. 30) in občasno tudi na drugih lokacijah v Ljubljani.

#### Sofinanciranje in pomoč mladinskim organizacijam

Mladinske aktivnosti organizirajo in koordinirajo specialisti za mladinsko delo / koordinatorji, v sodelovanju z mladinskimi nepridobitnimi organizacijami, s prostovoljci in praktikanti, s pogodbenim izvajalci, z organizacijami v lokalni skupnosti, s partnerskimi organizacijami iz Slovenije in Evropske unije in ne nazadnje v dogovoru z mladimi obiskovalci in njihovimi starši/skrbniki.

Ena izmed temeljnih dejavnosti zavoda je omogočanje in koordiniranje izvajanja programov v skladu s poslanstvom, pri čemer nam pomagajo nevladne mladinske organizacije, ki delujejo na področju MOL. V okviru Javnega razpisa za sofinanciranje mladinskih aktivnosti v četrtnih mladinskih centrih zavoda, za leto 2014, smo sofinancirali 25 organizacij, ki bodo izvedle 54 projektov za otroke in mlade. V okviru javnega razpisa smo med organizacije razdelili malce manj kot 49.000 EUR. Poleg finančne in prostorske podpore mladinskih organizacijam vseskozi nudimo tudi strokovno, kadrovsko, organizacijsko in drugo pomoč pri izvedbi mladinskih aktivnosti.

### Sodelovanje z lokalno skupnostjo

V vseh četrtnih skupnostih, kjer delujejo mladinski centri in kjer izvajamo prostočasne aktivnosti, sodelujemo s tam delujočimi ne-vladnimi organizacijami in pomembnimi posamezniki.

V centru Bežigrad, smo se že tretje leto zapored priključili vseslovenski akciji Dan za spremembe, katere pobudnik in organizator je Slovenska filantropija. V ta namen smo organizirali javno dobrodelno športno prireditev »Dan za spremembe – Športaj za spremembo«, ki je potekala v soseski BS 3. S prireditvijo smo spodbudili mlade, njihove starše in druge prebivalce Četrtna skupnosti Bežigrad, da s športno aktivnostjo (tek na 2 km, igranje ulične košarke) in z družbenim delom (zbiranje prispevkov za socialno in materialno šibke družine, projekt pleskanja in grafitiranja vhoda centra »Gojimo človekove pravice« z namenom, da mladi javnosti dali jasno sporočilo, da se zavzemajo za spremembe in človekove pravice) pozitivno vplivajo na spremembe v lokalni skupnosti. Ob zaključku šolskega leta smo organizirali športno zabavno prireditev »Juhuhu, počitnice so tu!«, ki je prav tako potekala v soseski BS 3. Mladi in prebivalci lokalne skupnosti so se lahko pomerili v športnih igrah (namizni tenis, speedminton, igranje Qubes-ov, odbojka, košarka), sodelovali na ustvarjalno reciklažni in striparski delavnici (na temo poklicev) ter delavnici orientalskega plesa. Ob zaključku poletnih šolskih počitnic smo organizirali tradicionalni dvodnevni t. i. ulični festival »Biti mlad je zakon« V okviru festivala so vsak dan potekale delavnice poslikave obraza, slikanja, risanja stripa, karaoke, namiznega tenisa, senzorični poligon itd. in sicer v lokalni skupnosti BS 3 Bežigrad, v organizaciji centra Bežigrad. Dnevno se je festivala udeležili preko 70 mladih. Center smo predstavili na »Dnevu ČS Bežigrad«.

V centru Črnuče smo v mesecu januarju in oktobru, v sodelovanju z Društvom Legebitra, izvedli družbeno ozaveščen projekt »Živa knjižnica«, v katerem je sodelovalo 22 sodelujočih »živih« knjig (pripovedovalci zgodb z različnimi izkušnjami; homoseksualnost, težave v duševnem zdravju, tujec v Sloveniji itd.). Prireditve se je udeležilo preko 150 mladih obiskovalcev.

V okviru prireditve vseslovenske dobrodelne akcije Dan za spremembe (pod pokroviteljstvom Slovenske filantropije) je v centru, že drugo leto zapored potekala javno dobrodelna prireditve »Pospravi omaro in daruj«, ki smo jo organizirali v sodelovanju z OŠ M. Pečarja. Na prireditvi smo zbirali in za simbolično ceno »prodajali« podarjene igrače, knjige, obleke in druge predmete za socialno ogrožene otroke. Zbrana sredstva smo podarili osnovni šoli za socialno ogrožene otroke.

Center je v mesecu juniju predstavil svoje delovanje (z delavnicami za mlade) in delovanje zavoda na prireditvi »Dan sosedov«, v organizaciji Četrtna skupnosti Črnuče.

Ob zaključku leta smo, na pobudo mladih, ki delujejo v projektu *Glasbeni studio Basement* (v nadaljevanju GSB), organizirali dobrodelni koncert z naslovom »Basement Destruction«. Na koncertu se je zbralo 70 mladih in njihovih podpornikov. Zbrana sredstva smo namenili za dodatno financiranje projekta GSB.

Tudi v centru Šiška smo se priključili vseslovenski dobrodelni prireditvi Dan za spremembe. V okviru prireditve smo prav tako že drugo leto izvedli dobrodelno akcijo »Ker imam, drugemu dam«, v sodelovanju s Centrom za socialno delo Ljubljana Šiška, Društvom MISSS, Društvom tabornikov Roda

Dobre Volje, Knjižnico Šiška, ŠD Ilusion in Društvom Duh časa. V okviru prireditve smo skupaj z mladimi 5 dni zbirali prehrabne, šolske in prostočasne izdelke ter rabljeno računalniško opremo, ki smo jih v nadaljevanju podarili CSD Ljubljana Šiška, za materialno in socialno ogrožene družine.

V mesecu oktobru je, v sodelovanju z JZ Kino Šiška in ŠC UrbanRoof ter v organizaciji centra Šiška, potekala javno družabno kulturna prireditev »Festival ŠiškaFejst – mesto in kultura mladih«, pred CUK Kino Šiška. Na festivalu so potekale delavnice na temo urbanih športov in kulture mladih; DJ delavnica, breakdancing, skate, grafitiranje, izdelovanja značk itd. Prireditve se je udeležilo do 100 mladih, njihovih staršev in prebivalcev lokalne skupnosti.

Delovanje centra smo predstavili na prireditvi »Dnevu ČS Šiška«.

Tradicionalno smo najbolj aktivno sodelovali z lokalno skupnostjo v *centru Zalog*. V Knjižnici Zalog smo organizirali razstavo projekta »Zalograd«, ki ga že vrsto let izvajamo v sodelovanju z KUD C 3 v lokalni skupnosti Zalog.

Četrtni skupnosti Polje smo se pridružili, s predstavitvijo zavoda in z izvedbo delavnic za mladino, na prireditvi »Pustovanje v Zalogu«, »Novoletni sejem« in na praznovanju »Dan ČS Polje«.

V sodelovanju z OŠ Zalog in Četrtno skupnostjo Polje smo izvedli prostovoljsko delovno akcijo »Osvežimo Zalog«, ki je potekala v okviru vseslovenskega Dneva za spremenbe. V okviru akcije smo skupaj z mladimi obnavljali infrastrukturo (obnavljanje in barvanje klopi na zunanjem šolskem igrišču in v okolici šole) lokalne skupnosti Zalog.

V mesecu maju in oktobru smo uspešno izvedli tradicionalno športno družabno prireditev »Plata 2014 - z nogometom proti diskriminaciji«, v sodelovanju s prostovoljci, OŠ Zalog, Četrtni skupnostjo Polje, z Društvom DIH in Zavodom Enostavno prijatelji. Poleg nogometnega turnirja za mlade, na katerem je vsakič sodelovalo 16 ekip, smo istočasno organizirali še turnir v metanju trojk in družabno in kreativne umetniške delavnice. Na obeh prireditvah smo zabeležili preko 250 mladih, ki so sodelovali na nogometnem turnirju in okoli 500 drugih obiskovalcev lokalne skupnosti.

V tem letu je v centrih opazen trend povečane intenzitete sodelovanja z mladimi, s starši in nevladnimi organizacijami na področju vzgoje in izobraževanja, socialnega varstva, zdravstva, policije in pravosodja, v okviru medinstitucionalnih in multidisciplinarnih timov, z namenom (raz)reševanje osebnostnih, socialnih in materialnih stisk naših mladih obiskovalcev in njihovih družin.

Poleg aktivnosti, ki jih izvajamo v sodelovanju z lokalno skupnostjo, je zavod aktivni član koordinacije *Mreža Mlada ulica*, ki jo koordinira Zavod Bob in v katero je vključenih še osem nevladnih organizacij. Koordinacija je uspešno izpeljali preko 30 uličnih akcij, z namenom zmanjšanja negativnih posledic večernega združevanja mladih na področju Trnovskega pristana, na ploščadi Maximarket in na drugih lokacijah v centru mesta, kjer se zbirajo mladi.

Že drugo leto uspešno koordiniramo *Pobudo za oživitev Centra Most* (v nadaljevanju Pobuda), ki je nastala na podlagi želja in potreb Četrtni skupnosti Moste, ki si želi oživiti prostor na področju Tržnice Moste in Centra Kulture Španski borci. V Pobudi sodelujejo še JP Ljubljanska parkirišča in tržnice, Združenje Sezam, JZ CK Španski borci, Društvo Estetika, Društvo Mladi hišni prijatelji, Knjižnica J. Mazovca, ŠD Moste, Društvo upokojencev Moste in Društvo tabornikov Rod Črni mrav. V okviru Pobude smo v mesecu maju organizirali javno prireditev »Boljšjak kultur«, na temo denarja, ki je potekala pred Tržnico Moste. Prireditev je obiskalo okoli 150 prebivalcev lokalne skupnosti. Združenje Sezam je prireditev Otroški boljšjak iz Četrtni skupnosti Šiška, preselilo v Četrtno skupnost Moste. Otroški boljšjak organizirajo enkrat mesečno pred Tržnico Moste. Poleg tega smo v Pobudi na Svet Četrtni skupnosti Moste naslovili seznam aktivnosti, ki lahko pripomorejo k oživitvi lokalne soseske okoli Tržnice Moste, z namenom finančne podpore.

V zavodu smo, z organizacijo in promocijo aktivnosti, ki spodbujajo medgeneracijsko sodelovanje, aktivno pristopili k partnerski mreži *Center za medgeneracijsko učenje*, ki ga vodi JZ Cene Štupar – Center za izobraževanje Ljubljana.

S Centri za socialno delo Ljubljana Šiška, Bežigrad in Moste Polje aktivno sodelujemo pri izvajanju programa *Opravljanje dela v splošno korist* (v nadaljevanju program), v katerega uspešno vključujemo (7) mlade odrasle osebe v aktivnosti centrov.

### Nacionalno sodelovanje

V lanskem letu smo se vključili v nacionalni projekt strukturiranega dialoga z naslovom »*Dialog mladih 2.0: Vključujemo!*«, ki se ga izvajata Mladinski svet Slovenije in Mreža MaMa, ob podpori Nacionalne agencije programa Mladi v akciji in Urada RS za mladino ter v sodelovanju z Zavodom RS za zaposlovanje. V ta namen smo v Dijaškem domu Ivana Cankarja organizirali dvodnevni projekt *Dialog mladih 2.0*, v sodelovanju Mladinskim svetom Ljubljane in Uradom za mladino MOL. V okviru projekta smo ozavestiti in senzibilizirali lokalne skupnosti in odločevalce na vseh ravneh odločanja ter mlade same o pomenu vključevanja mladih ter njihovega (so)delovanja v družbi. Projekta se je udeležilo preko 50 mladih različnih starosti. V mesecu marcu in oktobru smo se udeležili rednega srečanja *Kluba Mreže MaMa*, ki ga organizira Zavod Mladinska Mreža MaMa. V okviru Kluba so potekala izobraževanja, delavnice in seja Sveta zavoda.

V zavodu že vrsto let sodelujemo v koordinaciji *Preventivnih programov za mlade Slovenije* (v nadaljevanju PPMS), v katero so vključeni MC Velenje in dnevni centri za mlade CSD Ljubljana Moste-Polje in Vič-Rudnik, Kranj, Škofja Loka in Tržič. V okviru koordinacije PPMS smo v letošnjem letu izvedli naslednja izobraževanja za strokovne delavce in prostovoljce; »Nekemične zasvojenosti - povezava sodobne vzgoje in nekemičnih odvisnosti (predavateljica D. Fiket), »Čustvena pismenost mladih« (V. Ščuka) in »Motnje hranjenja kot izraz ujetosti v duševno stisko« (A. Rožman)

Tudi tem letu smo delovanja zavoda predstavili na *festivalu Nextival* (v organizaciji Zavoda Bob) na *festivalu Prostovoljstva* (v organizaciji Slovenske Filantropije) in na *festivalu Igraj se z mano* (v organizaciji Centra J. Levca Ljubljana), na *Študentski areni*, v okviru stojnice MO Ljubljana (v organizaciji Proevent d.o.o. in ŠOU Ljubljana), na *festivalu Tedna mobilnosti* (v organizaciji MO Ljubljana), na *1. Konferenci o mladinskem uličnem delu* (v organizaciji Mreže Mlada ulica), na medresorskem posvetu *Izzivi medkulturnega sobivanja - vključevanje priseljencev in njihovih družin v Sloveniji* (v organizaciji ZRC SAZU) in na prireditvi *Tržnica prostovoljskih dela*, na Pedagoški fakulteti in Fakulteti za socialno delo Univerze v Ljubljani.

### Mednarodno sodelovanje

V mesecu oktobru smo začeli z izvajanjem projekta *Evropska prostovoljska služba* (v nadaljevanju EPS), ki je sofinanciran v okviru programa Erasmus plus. Za dobo enega leta bomo v aktivnostih centrov gostili EVS prostovoljko iz Italije. V letu 2014 prvič, v okviru zavoda, sodelujemo tudi kot pošiljajoča organizacija v projektu EPS. V sodelovanju s partnersko organizacijo iz Estonije smo pomagali mladi prostovoljki vključiti se v projekt EPS v Estoniji, ki bo potekal slabo leto.

V sodelovanju s francosko partnersko organizacijo Association Calliope, Grenoble, smo v mesecu maju v centrih, dva tedna omogočili opravljanje prakse 1 praktikantki. Praksa je potekala v okviru programa Leonardo da Vinci.

V mesecu juniju sta se koordinatorica Zaloga in predstavnica mladih udeležili predhodnega pripravljalnega srečanja v Wiesbadnu (Nemčija), za izvedbo multilateralne mednarodne mladinske izmenjave z naslovom »*Cyber Styler International*«. Izmenjava je potekala v mestu Wiesbaden (Nemčija), od 13. do 21. 9. 2014. Izmenjave se je udeležilo 7 mladostnikov zavoda, v starosti od 14.

do 17. leta starosti. Multilateralna izmenjava je potekala v soorganizaciji države gostiteljice, Cipra, Poljske, Estonije, Latvije, Romunije in Slovenije.

V sodelovanju z *Mednarodnim študentskim združenjem AIESEC Slovenije* smo gostili 3 mednarodne študentke iz Turčije, Poljske in Litve, v času poletnih šolskih počitnic, ki so se v aktivnosti centrov vključilo kot prostovoljke.

V okviru zaključnega srečanja partnerjev v evropskem projektu *CitiZENS: friendly cities – cities for all* (Vseživljenjsko izobraževanje, Grundtvig – Učna partnerstva), na temo uporabe javnih prostorov kot participativnih inkluzivnih in izobraževalnih okolji, v katerem sodeluje 8 držav Evropske skupnosti, smo na pobudo MOL in Pedagoškega inštituta, mednarodnim udeležencem predstavili delovanje centrov in zavoda.

Predstavitev prostovoljnega dela v zavodu, delegaciji srednješolskih učiteljev iz Ruske federacije, na povabilo Slovenske filantropije.

Delovanje zavoda in centrov smo predstavili na *6. konferenci Mladinskih svetov Hrvaške* v Zagrebu (Hrvaška), na povabilo Mladinskega sveta Zagreb.

Strokovni delavci/koordinatorji centrov so se v letu 2014 udeležili različnih mednarodnih trening seminarjev in izpopolnjevanj; trening seminar z naslovom »*EVS SOHO training course*«, ki je potekal od 19. 2. do 23. 2. 2014, v Belfastu (Velika Britanija), izobraževanje z naslovom »*Let it hapyn!*«, v organizaciji Alcohol policy youth networka, ki je potekalo v Amsterdamu (Nizozemska), od 7. do 11. 9. 2014 in izobraževanje »*Let's do it Guerrilla Way*«, v organizaciji Agora Aveiro, ki je potekalo v mestu Aveiru (Portugalska), od 24. 11. do 4. 12. 2014.

#### Počitniške aktivnosti

V času *zimskih* počitnic, od 17. 2. do 21. 2. 2014, smo, poleg vsakodnevnih aktivnostih v centrih, za mlade obiskovalce organizirali tudi še celodnevno smučanje na Cerknem (v sodelovanju s ŠD Šmartno Tacen), drsanje v Hali Tivoli, športno avanturo v Športnem centru UrbanRoof, celodnevni izlet v Kulturno središče evropskih vesoljskih tehnologij (Vitanje) in kopanje v vodnem parku Atlantis.

V času *prvomajskih* počitnic, med 28. in 30. 4. 2014, smo za mlade organizirali ogled kino predstave v KinoDvor in športne aktivnosti v parku Tivoli.

V času *poletnih* počitnic, med 26. 6. in 31. 8., smo poleg vsakodnevnih aktivnostih v posameznih centrih, organizirali še skupne aktivnosti, ki so potekale na različnih lokacijah v Sloveniji in tujini. Organizirali smo celodnevne izlete; obisk pustolovskega parka Betnava v Mariboru, obisk športnega parka v Radovljici (aktivnost zorbing), obisk Term Čatež, obisk obale (Fiesa) in vožnja z gliserjem ter obisk vodnega parka Aqualuna v Podčetrtku. Organizirali smo še 10 dnevni športno družabni tabor v Savudriji in 5 dnevni preživitveni tabor v naravi v Bohinjski Beli.

V času *jesenskih* počitnic, od 27. do 30. 10., smo organizirali obisk Živalskega vrta Ljubljana, obisk Kulturno vesoljskega programa Vitanje in razstave Mumija in krokodil v Narodnem muzeju.

V času *novoletnih* počitnic, od 29. do 30. 12., smo organizirali drsanje v Hali Tivoli in obisk kino predstave v Kinodvoru.

#### Prostovoljno delo

V letu 2014 smo v centre in pristočasne aktivnosti vključili 83 prostovoljcev in 29 praktikantov različnih fakultet (večinoma Univerze v Ljubljani), v okviru program Evropska volonterska služba (2; 1

kot pošiljajoča in 1 kot gostujoča organizacija), programa Leonardo da Vinci (1) in Društva mednarodnih študentov AEISEC (3), skupno **118** prostovoljcev in praktikantov.

Prostovoljci in praktikanti so nam v centrih pomagali pri organizaciji in izvedbi skupinskih aktivnosti ter pri aktivnostih v lokalni skupnosti. Največkrat pa so pomagali mladim pri učenju in drugih šolskih obveznostih. Prostovoljci in praktikanti se v aktivnosti centrov vključujejo najmanj 2 uri tedensko v času šolskega leta. Prostovoljcem in praktikantom zavoda omogočamo redno mentorstvo (1 – 2 x mesečno), izobraževanje, povračilo potnih stroškov in drugih zadev, do katerih so upravičeni v skladu z Zakonom o prostovoljstvu. V letu 2014 smo za prostovoljce in praktikante zavoda organizirali enodnevno izobraževanje na temo spoznavanje NTC metode dela z mladimi, zaključno evalvacijsko srečanje ob koncu šolskega leta 2013/14 in tridnevno/vikend izobraževanje na Zaplani, katerega se je udeležilo 29 prostovoljcev.

### Informiranje javnosti

Načrtovane aktivnosti v mladinskih centrih smo redno objavljali na spletnih straneh zavoda in posameznega centra ter na socialnem omrežju Facebook posameznega centra. Tudi v letošnjem letu smo s Slovensko tiskovno agencijo sklenili letno pogodbo o objavi novic na njihovem portalu. Medijem smo večkrat posredovali t. i. newsletter (novičnik) o načrtovanih aktivnostih zavoda. Na različnih festivalih smo preko delavnic in informativnega materiala informirali zainteresirano javnost o aktivnostih zavoda. V tem letu smo uspeli do sedaj izdati šest številke internega časopisa centra Zalog »Založnik«, v katerem so redno objavljali prispevke tudi mladi iz drugih centrov.

V letu 2014 smo v različnih medijih smo uspeli objaviti **150** objav o delovanju centra in zavoda. Članke in prispevke smo objavili v Glasilu Ljubljana, Časopisu Dnevnik, Reviji Replika in reviji Kralji ulice, na spletnih straneh Ljubljanska mreža info točka za mlade (L'mit), Mladinski svet Slovenije, Zavod Mladinska Mreža MaMa, STA, RTV Slo, Planet Siol.net, Žurnal 24 ur, Študentska organizacija Univerze v Ljubljani, Karierni centri Univerze v Ljubljani, Stičišče NVO osrednje Slovenije, Zavod Mobin, Eurodesk, SaltoYouth, CSD Ljubljana Šiška, Astronomsko društvo Labod, Klub študentov občine Celje, Zveza ŠKIS in na portalih Mlad.si, Prostovoljstvo.si, O-Sta; originalna sporočila za javnost, Dogaja se, Filternet.si in na Športna zveza Slovenije.

Direktor je v mesecu juniju sodeloval v pogovorni radijski oddaji *Med štirimi stenami*, na prvem programu Radia Slovenije, na temo mladinskih aktivnosti v času poletnih počitnic.

### Pregled izvedenih mladinskih aktivnosti po vsebinskih področjih

*Neformalno učenje, usposabljanja in pridobivanja kompetenc, kot tudi znanj v okviru organiziranih učnih procesov mladinskega dela:*

- Dnevno vključevanje in motiviranje mladih obiskovalcev za sodelovanje v prostočasnih aktivnostih centra ali v projekte, ki se izvajajo v lokalni skupnosti, kjer delujejo centri.
- Dnevno neformalno druženje z mladimi obiskovalci, ob skupinskih igrah v vseh centrih.
- Dnevni individualni in skupinski pogovori z mladimi, o težavah s katerimi se soočajo v času odraščanja, o pomenu kreativnega in aktivnega preživljanja prostega časa, o željah in potrebah glede aktivnosti ter projektih v prihodnjem šolskem letu, v vseh centrih.
- Dnevno nudenje organizirane učne pomoči **79** mladim obiskovalcem vseh centrov, s strani prostovoljcev in praktikantov ter koordinatorjev.
- Dnevno vključevanje 7-ih mladih odraslih oseb v programu »Opravljanje dela v splošno korist« v centru Bežigrad, Črnuče in Zalog, v sodelovanju s CSD Lj Moste-Polje in Bežigrad.
- Mesečna vključitev 9-ih brezposelnih mladih oseb v aktivnosti centra in zavoda, v okviru programa Delovni preizkus za mlade, financiran s strani ZRSZ.



- Desetdnevni športno doživljajski tabor v Savudriji (Hrvaška), v sodelovanju s ŠD Šmartno Tacen.
- Petdnevni dnevi športno doživljajski tabor v Bohinjski Beli, v sodelovanju z Društvom Gaha Slovenija.
- 2 x (spomladi in jeseni) celodnevna izvedba športno družabne prireditve »Plata 2014 – z nogometom proti diskriminaciji«, v izvedbi centra in mladih obiskovalcev Zaloga, v sodelovanju z Društvom DIH, Zavodom Enostavno prijatelji, OŠ Zalog, ČS Polje in drugimi predstavniki lokalne skupnosti.
- 2 x (spomladi in jeseni) organizacija projekta »Živa knjižnica«; pogovor s predstavniki manjšin in drugače spolno usmerjenih, v centru Črnuče, v sodelovanju z Društvom Legebitra.
- Dvodnevna javno družabna športno kulturna prireditev »Biti mlad je zakon« (delavnice poslikave obraza, slikanje, risanje stripa, karaoke, namizni tenis, senzorični poligon itd.), v lokalni skupnosti BS 3 Bežigrad, v organizaciji centra Bežigrad, katere se je udeležilo preko 70 mladih.
- Enodnevna javno družabno kulturna prireditev Festival ŠiškaFejst – mesto in kultura mladih, delavnice na temo urbanih športov in kulture mladih (DJ delavnica, breakdancing, skate, grafitiranje, izdelovanja značk itd.), pred CUK Kino Šiška, v organizaciji centra Šiška in v sodelovanju z JZ Kino Šiška in ŠC UrbanRoof.
- Organizacija družabno športne prireditve »Juhuhu, počitnice so tu«, v lokalni skupnosti BS 3, v organizaciji centra Bežigrad, v sodelovanju s pogodbenimi izvajalci.
- Vključevanje mladih v predstavitveno delavnico zavoda na Festivalu Nekstival.
- Organizacija prireditve »Športaj za spremembo«, ki je potekala v okviru projekta Dan za spremembe, v centru Bežigrad.
- Organizacija petdnevne prireditve »Ker imam – drugemu dam!«, ki je potekala v okviru projekta Dan za spremembe, v centru Šiška, v sodelovanju z CSD Ljubljana Šiška, Društvom MISSS, Društvom tabornikov Roda Dobre Volje, Knjižnico Šiška, ŠD Ilusion in Društvom Duh Časa.
- Sodelovanje mladih na predstavitveni delavnici zavoda v okviru Dneva ČS Bežigrad, v organizaciji centra Bežigrad.
- Organizacija dobrodelnega koncerta Basement Destruction, v organizaciji projektne skupine mladih Glasbeni studio Basement, v centru Črnuče.
- Organizacija prireditve »Osvežimo Zalog«, ki je potekala v okviru projekta Dan za spremembe, v organizaciji centra Zalog in v sodelovanju z OŠ Zalog.
- 72 x delavnica »Človekove pravice in Države Balkana« v centru Bežigrad, Črnuče, Šiška in Zalog, v sodelovanju z Društvom Legebitra.
- 45 x delavnica »projekt Glasbeni studio Basement« v centru Črnuče.
- 38 x pogovorna delavnica »Čas za punce« v centru Zalog.
- 36 x pogovorno motivacijska delavnica »Ko bom velik, bom delal s srcem« v centru Črnuče in Šiška, v sodelovanju z Zavodom Čarobna preproga.
- 24 x pogovorna delavnica »Kulturni šok?«, v centru Črnuče, Šiška in Zalog, v sodelovanju z Društvom Kula.
- 20 x delavnica vključevanja mladih v organizacijo prireditve »Športaj za spremembo«, ki je potekala v okviru projekta Dan za spremembe, v centru Bežigrad.
- 17 x pogovorna delavnica Medkulturni dialog, v centru Črnuče in Zalog, v sodelovanju z Inštitutom za afriške študije.
- 13 x delavnica »Pa dajmo, Bontonček!« v centru Črnuče in Šiška, v sodelovanju z Društvom YHD.
- 12 x pogovorna delavnica Enakopravni pod mavrico, v centru Zalog, v sodelovanju z Društvom Dih.
- 11 x delavnica »10 ključev – spoznavanje vrednosti« v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Socialna akademija.
- 8 x delavnica priprave na organizacijo dobrodelne prireditve »Pospravi omaro in daruj!«, ki je potekala v okviru Dneva za spremembe, v centru Črnuče, v sodelovanju z OŠ M. Pečarja.
- 7 x delavnica »Človekove pravice in grafitiranje« v centru Bežigrad, v sodelovanju z Društvom Socialna akademija.
- 7 x delavnica »Mobilnost hendikepiranih oseb« v centru Bežigrad, v sodelovanju z Društvom YHD.

- 6 x priprave na dobrodelno prireditev »Ker imam – drugemu dam!« v centru Šiška.
- 6 x delavnica »Hudi poklici« v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom HomoHetero naveza.
- 6 x pogovorna delavnica »Jaz sem v redu, ti si v redu!« v centru Zalog, v sodelovanju z Društvom Odnos.
- 5 x delavnica »Spoznavanje poklicnih profilov« v centru Bežigrad.
- 4 x pogovorna delavnica »Pogled v prihodnost« v centru Šiška.
- 4 x pogovorne delavnice Finančna pismenost, Borza, Upravljanje premoženja, Spletne platforme, v centru Črnuče, v sodelovanju z Zavodom Čarobna preproga.
- 4 x pripravljalni sestanki z mladimi pred odhodom na multilateralno mednarodno mladinsko izmenjavo »Cyber Styler Internationa«, v mestu Wiesbaden (Nemčija).
- 3 x delavnica »Kemija na zabaven način«, v centru Šiška, v sodelovanju z Inštitutom J. Štefan.
- 3 x pogovorna delavnica na predlagane teme mladih v centru Bežigrad.
- 2 x pogovorna delavnica Brezdomni otroci, v centru Šiška in Zalog, v sodelovanju z organizacijo EuroCoop.
- 2 x delavnica Socialne igre, v centru Šiška.
- 1 x pogovorna delavnica s policistom v centru Bežigrad.
- 1 x delavnica »Več čutna delavnica« v centru Črnuče, v sodelovanju z Društvom YHD.
- 1 x delavnica »Družabne igre za hendikepirane« v centru Črnuče, v sodelovanju z Društvom YHD.
- 1 x delavnica »Prepoznavanje čustev preko družabnih igr« v centru Bežigrad.
- 1 x pogovorna delavnica »Vse o spolnosti« v centru Šiška.
- 1 x delavnica »Kakšno knjižnico si želim« v Knjižnici Zalog, v organizaciji centra Zalog.
- 1 x pogovorna delavnica Kaj me motivira? – spoznaj depresijo, v centru Črnuče.
- 1 x spoznavno pogovorna delavnica Reševalni psi, v centru Črnuče, v sodelovanju z gorskimi reševalci Ljubljana.,
- 1 x humanitarno potopisna delavnica Zgodbe iz Malavija, v izvedbi humanitarne delavke Jane Dular, v centru Črnuče.
- 1 x pogovorna delavnica Oh, ta čustva, v centru Šiška.
- 1 x delavnica Pisanje prošenj za donacije, v centru Šiška.
- 1 x delavnica Jaz bi, kaj pa ti, v centru Šiška.
- 1 x delavnica Punce imamo ideje!, v centru Šiška.

*Aktivno državljanstvo, zdrav način življenja in prostovoljstvo:*

- Dnevna koordinacija **88** prostovoljcev in **30** praktikantov vključenih v aktivnosti centrov.
- Dnevna koordinacija EVS prostovoljke iz Italije, vključene v aktivnosti centrov (od meseca oktobra dalje).
- Mesečni sestanki s prostovoljci vključenimi v aktivnosti centrov.
- Tedenski sestanki s praktikanti v vključenimi v aktivnosti centrov.
- Predstavitev aktivnosti zavoda v projektu Evropska prostovoljna služba (Erasmus plus) prostovoljcem zavoda.
- Sklenitev dogovora z gostiteljsko partnersko organizacijo iz Estonije in vključitev prostovoljke zavoda v projekt Evropska prostovoljna služba (program Erasmus plus), za dobo enega leta.
- Vključitev 3 prostovoljk iz Turčije, Litve in Poljske, v okviru projekta *Young Dragons meet the World*, Mednarodnega študentskega združenja AIESEC Slovenija, v poletne počitniške aktivnosti centrov.
- Izvedba intervjujev s 9-imi kandidati/prostovoljci AIESEC.
- Izvedba celodnevnega izobraževanja za prostovoljce, katerega se je udeležilo 32 prostovoljcev.
- Tridnevno-vikend izobraževanje in usposabljanje za prostovoljce zavoda v šolskem letu 2015/16, na Zaplani.
- Uvodno izobraževanje za prostovoljce zavoda v centru Bežigrad.
- Izvedba zaključnega evalvacijskega srečanja s prostovoljci zavoda ob zaključku šolskega leta 2013/14.
- Povezovanje prostovoljcev zavoda s potencialnimi gostiteljskimi organizacijami v projektu

Evropska prostovoljna služba (program Erasmus plus).

- Sodelovanje 6-ih prostovoljcev pri organizaciji družabno športne prireditve »Juhuhu, počitnice so tu«, v lokalni skupnosti BS 3, v organizaciji centra Bežigrad.
- Dvodnevna predstavitev zavoda na festivalu Tedna mobilnosti v Ljubljani.
- Petdnevna predstavitev zavoda na prireditvi Študentska arena v okviru MOL stojnice.
- Mesečna objava novic o prostovoljnem delu v centrih na spletni strani [www.prostovoljstvo.org](http://www.prostovoljstvo.org)
- Tedensko ažuriranje socialnega omrežja Facebook in spletne strani posameznega centra ter spletne strani zavoda.
- Tedensko informiranje prostovoljcev o usposabljanjih in projektih doma ter v tujini.
- Informiranje mladih o izvedbi multilateralne mednarodne mladinske izmenjave,
- Priprava in izdaja 6 številk internega glasila »Založnik« centra Zalog.
- Priprava mesečnih prispevkov, s strani mladih iz različnih centrov, za interno glasilo Založnik.
- »Dan odprtih vrat« v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Cirkokrog.
- Priprava promocijskega in informativnega gradiva za predstavitvi zavoda na Festivalu Prostovoljstva, Nextivalu, Festivalu Igraj se z mano, Festivalu Teden mobilnosti, na prireditvi Študentska arena in na Dnevnih ČS Bežigrad, Črnuče, Šiška in Polje.
- Sodelovanje z mladimi na čistini akciji ČS Polje, v organizaciji centra Zalog.
- Sodelovanje 2-eh mlajših nogometnih ekip na nogometnem turnirju »Plata 2014 – z nogometom proti diskriminaciji« v Zalogu, s strani centra Bežigrad.
- Dnevno igranje namiznega tenisa v centru Črnuče in Bežigrad.
- Dnevno igranje nogomet s penasto žogo v centru Črnuče.
- 75 x delavnica »Organizirana vadba Kick-boksa« na OŠ Zalog v organizaciji centra Zalog.
- 71 x športna delavnica »Košarka«, v okolici centra Bežigrad.
- 67 x delavnica »Družabne igre« (badminton, frizbi, balinčki itd.) pred centrom Bežigrad.
- 42 x športna delavnica »Nogomet« v okolici centra Bežigrad.
- 35 x delavnica (P)osebni prijatelji, v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Smetumet.
- 19 x delavnica »Zdrave prehrane in življenjskega stila – Vem, da zdravo jem« v centru Bežigrad in Šiška, v sodelovanju z Inštitutom za Afriške študije.
- 16 x organizacija zbiranja igrač za otroke v sodelovanju z Društvom Smetumet, v centru Bežigrad.
- 12 x pomoč in sodelovanje prostovoljcev pri organizaciji javno družabne športno kulturne prireditve »Biti mlad je zakon«, v lokalni skupnosti BS 3 Bežigrad, v organizaciji centra Bežigrad.
- 11 x projekt »Aktiv-akcija«; športne delavnice v okolici centra Šiška.
- 8 x pomoč mladih pri selitvi centra Bežigrad v začasne prostore, v času obnove centra in selitev iz začasnih prostorov, v obnovljene prostore.
- 7 x spremljanje prostovoljke na projektu EVS v Estoniji.
- 6 x delavnica – projekt Sadne dogodivščine, v centru Šiška.
- 5 x pripravljalni sestanek s prostovoljko pred odhodom na projekt EVS v Estonijo.
- 4 x delavnica – Preživimo svoj prosti čas aktivno, v naravi, v centru Šiška, v sodelovanju z DT Rod Rožnik.
- 4 x športna delavnica »Nogomet« v okolici centra Črnuče.
- 4 x obisk ŠD UrbanRoof v organizaciji centrov.
- 4 x priprava članka s strani mladih obiskovalcev Zaloga za interni časopis »Založnik«.
- 3 x delavnica »Spoznavanje iger, kulture in kulinarike Francije« v vseh centrih, v izvedbi francoske praktikantke v okviru programa Leonardo da Vinci.
- 3 x delavnica Igra Qubes pred centrom Bežigrad.
- 3 x delavnica – projekt Z glavo, jem zdravo, v centru Šiška.
- 2 x izvedba nogometnega turnirja, v okviru športno družabne prireditve »Plata 2014 – z nogometom proti diskriminaciji«, v izvedbi centra.
- 2 x tekmovanje v metu trojk v okviru športno družabne prireditve »Plata 2014 – z nogometom proti diskriminaciji«, v izvedbi centra.
- 1 x obisk Vodnega parka Atlantis v organizaciji centrov.
- 1 x organizirano drsanje v Hali Tivoli v organizaciji centrov.

- 1 x organizirano smučanje na Cerknem v organizaciji centrov, v sodelovanju s ŠD Šmartno Tacen.
- 1 x obisk Adrenalinskega parka Betnava, v sodelovanju z Društvom Mozaik.
- 1 x celodnevni izlet na obali in vožnja z gliserjem (Fiesa), v sodelovanju z Društvom Mozaik.
- 1 x celodnevni izlet v Vodnem parku Agualuna (Podčetrtek), v sodelovanju z Društvom Mozaik.
- 1 x organizirano drsanje v dvorani Hala Tivoli, v času novoletnih počitnic, v skupni organizaciji centrov.
- 1 x pomoč pri prijavi prostovoljca/mentorja projekta EVS, na mednarodno izobraževanje v Španiji, v centru Črnuče.
- 1 x pogovorna delavnica o prostovoljstvu, v centru Črnuče.
- 1 x organiziran pohod na Rožnik, v organizaciji centra Šiške.
- 1 x organiziran obisk rekreacijsko izobraževalnega centra Sava, v času jesenskih počitnic in v organizaciji zavoda.
- 1 x delavnica Lokostrelstvo, v centru Šiška.
- 1 x delavnica Streljanje z zračno puško, v organizaciji centra Zalog in v sodelovanju s Strelskim društvom Zalog.
- 1 x novoletno obdarovanje mladih obiskovalcev centra Zalog.
- 1 x obisk EVS prostovoljke iz Finske v centru Črnuče, v sodelovanju z JZ MD Jarše.

*Socialna vključenost, večkulturnost, inovativnost in kreativnost mladine:*

- Devet dnevna multilateralna mednarodna mladinska izmenjava z naslovom Cyber Styler International, v mestu Wiesbaden (Nemčija), katere se je udeležilo 9 mladih iz Ljubljane.
- Sodelovanje predstavnice mladih na tridnevnem predhodnem pripravljalnem srečanju za mednarodno multilateralno mladinsko izmenjavo 8 držav, v mestu Wiesbaden (Nemčija).
- Organizacija in dvotedenska vključitev francoske praktikantke v aktivnosti vseh centrov, v okviru programa Leonardo da Vinci.
- Organizacija ustvarjalnih delavnic, v okviru športno družabne prireditve »Plata 2014 – z nogometom proti diskriminaciji«, v izvedbi centra.
- Praznovanje 7. obletnice delovanja centra Zalog.
- Udeležba centra Zalog na pustovanju v organizaciji ČS Polje.
- Udeležba centra Zalog na novoletnem sejmu ČS Polje.
- 63 x delavnica »Reciklažna ustvarjalnica« v centru Bežigrad, Črnuče, Šiška in Zalog, v sodelovanju z Društvom Gumb.
- 59 x ustvarjalne delavnice v organizaciji vseh centrov.
- 52 x omogočanje redne vadbe 3 glasbenih skupin (predvidoma 4 x tedensko) v centru Črnuče.
- 34 x kuharska delavnica v vseh centrih.
- 33 x ustvarjalne delavnice v centru Bežigrad in Črnučah, v sodelovanju s prostovoljkami Društva AEISEC.
- 23 x kuharske delavnice in spoznavanje Latinske Amerike v centru Bežigrad, Črnuče in Zalog, v sodelovanju z Društvom Ljubiteljev Latinske Amerike.
- 23 x spoznavni kviz o Litvi, Poljski in Turčiji, v vseh centrih.
- 20 x slikarska delavnica v centru Bežigrad in Črnuče, v sodelovanju z Društvom CPM Ljubljana.
- 18 x delavnica »Natečaj za izbor imena festivala v sodelovanju s Kino Šiška« v centru Šiška, v sodelovanju s ŠD UrbanRoof.
- 18 x delavnica »Veseli mikrofoni« v centru Črnuče in Šiška, v sodelovanju z Društvom Kulturni vikend.
- 17 x kuharska delavnica Spoznavajmo tradicionalne jedi iz Turčije, Litve in Poljske, v centru Bežigrad in Črnuče.
- 17 x delavnica »Razgibaj svoje možgančke« v centru Šiška.
- 16 x glasbena delavnica v centru Bežigrad, v sodelovanju z Društvom kulturni Vikend in prostovoljci.
- 15 x ustvarjalne delavnice v centru Bežigrad in Črnuče, v sodelovanju z KUD Mreža.
- 15 x delavnice Družabnih iger, v centru Črnuče in Zalog, v sodelovanju z KUD Mreža.
- 13 x ustvarjalne delavnice »Opremimo ČMC« v centru Šiška, v sodelovanju z KUD Mreža.

- 11 x ustvarjalne delavnice z Društvom Lab Laar v centru Bežigrad.
- 11 x delavnica »Prenova pohištva in sten v ter pred centrom Črnuče«.
- 10 x delavnica »ČMC Vizija«; premiera filma Šišensko carstvo, v centru Šiška, v sodelovanju s KD Center 21.
- 9 x delavnice Veseli december, v centru Šiška.
- 9 x delavnica Cirkus med bloki, v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Cirkokrog.
- 8 x delavnica Družabne igre, v centru Črnuče, v sodelovanju z Društvom Gumb.
- 8 x delavnica »Ustvarjajmo z Doris« v centru Zalog.
- 7 x potopisno predavanje »Spoznavajmo kontinente« v centru Bežigrad in Črnuče.
- 7 x projekt »Uredimo cvetlična korita« v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Gumb.
- 7 x delavnice Deluj lokalno, misli globalno, v centru Zalog, v sodelovanju z Inštitutom za afriške študije.
- 7 x delavnice Naravne kozmetike, Grafologija, v centru Šiška, v sodelovanju z Društvo iz Bube v metulja.
- 5 x delavnica »Obnovimo Čamac«, v centru Zalog, v sodelovanju z KUD Mreža.
- 5 x kuharska delavnica v centru Črnuče, v sodelovanju z Društvom Gumb.
- 5 x video delavnica v centru Bežigrad.
- 5 x ustvarjalna delavnica Fonogrami, v centru Črnuče in Bežigrad.
- 4 x obisk Kinodvora v organizaciji centra Bežigrad, Šiška in Zalog.
- 4 x delavnica »(Z)majčke« v centru Črnuče, v sodelovanju z Zavodom Bob.
- 4 x astronomska delavnica v centru Črnuče in Šiška, v sodelovanju z Astronomskim društvom Labod.
- 3 x delavnica »Pustovanje« v centru Bežigrad, Črnuče in Šiška.
- 3 x delavnica »Z kot Zalog«, v centru Zalog, v sodelovanju z Društvom Gumb.
- 2 x delavnica izdelava klopi pred vhodom v center Bežigrad.
- 2 x potopisna delavnica v centru Zalog.
- 2 x ustvarjalne delavnice Božični okraski, v centru Bežigrad.
- 2 x kreativna delavnica (Z)majčke – potisk majic, v centru Črnuče, v sodelovanju z Zavodom Bob.
- 2 x delavnica Osnove robotike, v centru Šiška in Zalog, v sodelovanju z Društvom DRTI.
- 1 x ustvarjalne delavnice Dan boja proti aidsu, v centru Bežigrad.
- 1 x obisk kmetije v organizaciji centra Bežigrad.
- 1 x delavnica »Gregorjevo« v centru Bežigrad.
- 1 x organiziran obisk Kulturni vesoljski program Vitanje v organizaciji centrov.
- 1 x delavnica »Valentinov ples« v centru Bežigrad.
- 1 x zaključna glasbena delavnica v centru Bežigrad, v sodelovanju z Zavodom Apis.
- 1 x delavnica »Eksperimenti« v centru Črnuče, v sodelovanju z Zavodom Simbioza.
- 1 x kuharska delavnica v centru Črnuče, v sodelovanju z Društvom Kula.
- 1 x gledališka delavnica v centru Črnuče, v sodelovanju z KC Marija Vera.
- 1 x frizerska delavnica v centru Šiška.
- 1 x organiziran obisk Živalskega vrta Ljubljana, v organizaciji centrov.
- 1 x delavnica »Impro liga« v centru Šiška.
- 1 x delavnica o domačih živalih v centru Šiška.
- 1 x organiziran obisk kino predstave v Koloseju, v organizaciji zavoda, v času jesenskih počitnic.
- 1 x organiziran obisk razstave Mumija in krokodil v Narodnem muzeju, v času jesenskih počitnic.
- 1 x delavnica Noč čarovnic v centru Bežigrad.
- 1 x delavnica Miklaževanja, v centru Bežigrad, v izvedbi dijakov Gimnazije Bežigrad.
- 1 x delavnica Božičkovanje, v centru Bežigrad, v izvedbi dijakov Gimnazije Bežigrad.
- 1 x obisk kino predstave v Kinodvoru, v času novoletnih počitnic, v organizaciji zavoda.
- 1 x ekološka delavnica »Eko molj« v centru Šiška, v sodelovanju s Socialno akademijo.
- 1 x delavnica »Športni kviz« v centru Šiška.
- 1 x šahovski turnir v centru Šiška.

- 1 x organiziran izlet v center Ljubljane, v organizaciji centra Bežigrad.
- 1 x kuharske delavnice Španske jedi, v centru Črnuče, v sodelovanju z mednarodnim prostovoljcem.
- 1 x striparska delavnica Mladi bi radi, v centru Črnuče, v sodelovanju z Zavodom Nefiks.
- 1 x striparska delavnica z Dr. Horowitzem (karikaturist časopisa Večer) v centru Črnuče, v sodelovanju z KUD Lemež.
- 1 x potopisno predavanje v centru Črnuče, v sodelovanju z Mestno knjižnico Ljubljana.
- 1 x delavnica Božičkov ples v ŠC UrbanRoof, v organizaciji centra Šiška.
- 1 x predstavitev zavoda na Božičnem bazarju v lokalni skupnosti Fužine, v organizaciji Svetovalnice Fužine CSD Lj Moste Polje.
- 1 x turnir v ročnem nogometu, v centru Šiška.
- 1 x kviz O vsem, v centru Šiška.
- 1 x delavnica Obnova pohištva, v centru Šiška.

*Drugo:*

- Spodbujanje mladih pri skrbi za lastno zdravje in vzdrževanju prostora centra (npr. pospravljanje materiala po zaključku delavnic, reciklaža odpadkov, pomivanje posode in pribora itd.) v vseh centrih.
- Koordinacija vključevanja pogodbenih delavcev (študentov) in mladinskih organizacij, v mladinske aktivnosti centrov.
- Dnevna komunikacija s straši, osnovnimi šolami, učitelji, prostovoljci in praktikanti ter drugimi pomembnimi, pri koordinaciji učne pomoči za mlade obiskovalce.
- Predaja zbranega material (hrana, šolske potrebščine, športni rekviziti, računalniška oprema) CSD Ljubljana Šiška, ki se je zbiral v okviru dobrodelne prireditve »Ker imam – drugemu dam!«.
- Sestanek z OŠ M. Pečarja in vodjo policijskega okoliša, o prihodnjem sodelovanju, v centru Črnuče.
- Prijava suma zanemarjanja v družini, na CSD Lj Šiška, v organizaciji centra Šiška.
- Prijava suma zanemarjanja v družini, na CSD Lj Šiška in PP Lj Center, v organizaciji centra Bežigrad.
- 13 x timski sestanek na CSD Bežigrad, Kriznim centrom za mlade Ljubljana in komunikacija s straši o vključevanju mladega obiskovalca v aktivnosti centra Bežigrad.
- 9 x komunikacija s straši mladostnikov, ki so se udeležili mednarodne multilateralne izmenjave v Wiesbadnu.
- 7 x predstavitev centra Zalog učencem II. in III. triade na OŠ Zalog.
- 3 x organiziran obisk učencev, ki so vključeni v podaljšano bivanje OŠ M. Pečarja, v centru Črnuče.
- 1 x organiziran obisk študentov Fakultete za socialno delo UL v centru Črnuče.
- 1 x organiziran obisk Mladinskega centra Lajf (Ljubljana Šiška), v organizaciji centra Šiška.
- 1 x organiziran sestanek s straši in prostovoljcem zaradi spremljanja dveh otrok na športno družabnem taboru v Savudriji.
- 1 x obisk na domu za dogovor o individualni pomoči mladostnika, v organizaciji centra Bežigrad.
- 1 x izvedba delavnic v 7. In 8. Razrede, na temo Medvrstniško nasilje, na OŠ Savsko naselje, v izvedbi centra Bežigrad.
- 1 x timski sestanek na CSD Lj Šiška in s straši o vključevanju mladega obiskovalca v aktivnosti centra Šiška.

*Neformalno učenje, usposabljanja in pridobivanja kompetenc, kot tudi znanj v okviru organiziranih učnih procesov mladinskega dela:*

- Dnevno vključevanje in motiviranje mladih obiskovalcev za sodelovanje v prostočasnih aktivnostih centra ali v projekte, ki se izvajajo v lokalni skupnosti, kjer delujejo centri.
- Dnevno neformalno druženje z mladimi obiskovalci, ob skupinskih igrah v vseh centrih.
- Dnevni individualni in skupinski pogovori z mladimi, o težavah s katerimi se soočajo v času odraščanja, o pomenu kreativnega in aktivnega preživljanja prostega časa, o željah in potrebah glede aktivnosti ter projektih v prihodnjem šolskem letu, v vseh centrih.
- Dnevno vključevanje 4 mladih odraslih oseb v program »Opravljanje dela v splošno kosit« v centru Zalog in Bežigrad, v sodelovanju s CSD Lj Moste-Polje in CSD Lj Šiška.

- Organizacija dobrodelnega koncerta Studia Basement, v izvedbi mladih obiskovalcev centra Črnuče.
- Organizacija X-mass zabave Studia Basement, v izvedbi mladih obiskovalcev centra Črnuče
- Izvedba športno družabne prireditve »Plata 2013 – z nogometom proti diskriminaciji«, v izvedbi centra in mladih obiskovalcev Zaloga, v sodelovanju z Društvom DIH, Zavodom Enostavno prijatelji, Inštitutom za afriške študije, KUD C3 in predstavniki lokalne skupnosti.
- Tridnevni tabor »Vikend za punce« na Sviščakih.
- Otvoritev sistema razsvetljave na zunanjem šolskem igrišču OŠ Zalog in predaja ključa za upravljanje mladim.
- Pomoč mladih obiskovalcev centra Zalog, pri organizaciji javne prireditve »Plata 2013 - z nogometom proti diskriminaciji«, ki je zaradi slabega vremena odpadla, v izvedbi centra Zalog.
- 2 x 5 dnevni tabor »Na drugi strani planeta«, v dolini reke Radovne, v sodelovanju z Društvom Mepi in Pokljuški rod Gorje.
- 69 x delavnica »Človekove pravice« v vseh centrih, v sodelovanju z Društvom Legebitra.
- 51 x delavnica »Projekt Glasbeni studio Basement« v centru Črnuče.
- 34 x delavnica »Svet skozi ekran« v centru Črnuče in Zalog, v sodelovanju z Inštitutom za afriške študije.
- 27 x pomoč mladih pri izvedbi mladinskih aktivnost, v okviru izbirnih srednješolskih vsebin, v centru Bežigrad in Šiška.
- 18 x delavnica »Pa dajmo bontonček« v vseh centrih, v sodelovanju z Društvom YHD.
- 13 x delavnica »Blazno resno z Zoranom« v centru Zalog, v sodelovanju z Zoranom Premcem,
- 10 x delavnice snemanje filma ČMC-vizija v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom KD Center 21.
- 7 x delavnica učenje socialnih veščin v centru Bežigrad, v sodelovanju z Društvom Kameleon.
- 7 x delavnica »10 ključev – spoznavanje vrednosti« v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Socialna akademija.
- 6 x delavnica »Hudi poklici« v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom za izobraževanje, participacijo in socializacijo HeteroHomo naveza.
- 6 x delavnica »Spoznavanje navad in mobilnost oseb s hendikepom« v centru Bežigrad, v sodelovanju z Društvom YHD.
- 5 x delavnice »Urice za punce« v centru Črnuče in Šiška.
- 4 x izvedba dobrodelne prireditve »Dan za spremembe« v vseh centrih.
- 3 x delavnica »Socialne igre« v centrih.
- 3 x delavnica »Praktično opismenjevanje« v centru Zalog, v sodelovanju z Društvom Kameleon.
- 2 x projekt »Zaščita dvoživk - prenos dvoživk preko ceste« v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Pest fižola.
- 2 x delavnica »Jaz in moja čustva« v centru Zalog.
- 2 x delavnica »Nenasilna komunikacija in med vrstniško nasilje« v centru Šiška.
- 2 x pomoč mladih pri urejanju evidenc centra Šiška.
- 2 x organizirano druženje z mladimi iz Zveze društev Sonček, v organizaciji centra Šiška in Društva Legebitra.
- 1 x delavnica »Alkohol, droge in mladi«, ki je potekala, v okviru festivala Biti mlad je zakon, v izvedbi centra Bežigrad in v sodelovanju z Društvom DrogArt.
- 1 x delavnica »Lastna samopodoba« v centru Črnuče.
- 1 x plesna delavnica v centru Šiška, v izvedbi mlade obiskovalke.
- 1 x delavnica »Priprave na razstavo Mladi in Šiška« v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Smetumet.
- 1 x delavnica »Izdelovanje novoletnih okraskov« v centru Šiška, v organizaciji mladih obiskovalk,
- 1 x pomoč mladih iz centra Črnuče, pri organizaciji prireditve »Praznovanje obletnice delovanja centra Bežigrad«.
- 1 x delavnica »Stencil« v centru Črnuče, v izvedbi mladega obiskovalca.

- 1 x Mladinske delavnice v sodelovanju s prostovoljci centra Šiška.
- 1 x delavnica »Pisanje donacijskih prošenj« v centru Zalog.
- 1 x pogovorna delavnica v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Skala.
- 1 x sodelovanje mladih v oddaji Polnočni klub (RTV Slovenija) na temo Prosti čas.
- 1 x pomoč mladim pri glasbenem nastopu na festivalu Mladinstival, v organizaciji Zavoda Movit.
- 1 x delavnica - priprave z mladimi na mednarodno multilateralno mladinsko izmenjavo Youth culture 65 xxx - Explore the city v mestu Wiesbaden (Nemčija), v centru Zalog.

*Aktivno državljanstvo, zdrav način življenja in prostovoljstvo:*

- Dnevna koordinacija vključevanja 64 prostovoljcev in 34 praktikantov v aktivnosti centrov.
- Izvedba tridnevnega vikend izobraževanja za prostovoljcev v Sv. Šmihelju nad Mozirjem, katerega se je udeležilo 32 prostovoljcev.
- Gostovanje EPS prostovoljca iz Francije, od februarja do decembra 2013, in koordinacija vključevanja EPS prostovoljca v dnevne aktivnosti centrov. Projekt se je izvajal, v okviru programa »Mladi v akciji«, ki ga sofinancira Evropska komisija.
- Tedenski sestanek z EPS prostovoljcem.
- Tedenski sestanek s prostovoljko-mentorico EPS prostovoljca.
- Tedensko obveščanje mladih o možnostih vključitve v projekt EPS v partnerskih organizacijah iz tujine in o mednarodnih usposabljanjih za mlade. Pomoč zainteresiranim prostovoljcem za vključitev v projekt EPS (pomoč pri pisanju vloge, komunikacija z gostiteljsko organizacijo itd.).
- Tedensko ažuriranje socialnega omrežja Facebook in spletne strani posameznega centra ter spletne strani zavoda.
- Priprava in izdaja 8 številčk internega glasila »Založnik« centra Zalog.
- Priprava mesečnih prispevkov, s strani mladih iz različnih centrov, za interno glasilo Založnik.
- Mesečna objava novic o prostovoljnem delu v centrih na spletni strani [www.prostovoljstvo.org](http://www.prostovoljstvo.org)
- Priprava promocijskega in informativnega gradiva za predstavitvi zavoda na Festivalu Prostovoljstva, Mladinstivalu, PUMstivalu, Festivalu LUPA, Festivalu za tretje življenjsko obdobje, na Študentski areni in na Dnevnikih ČS Črnuče, Golovec, Posavje in Zalog.
- Pet dnevni kolesarski tabor »S kolesom do morja« v izvedbi centrov.
- Pet dnevni športno družabni tabor v Savudriji, v izvedbi centrov in v sodelovanju s ŠD Šmartno Tacen.
- Dnevno igranje namiznega tenisa v centru Bežigrad in Črnuče.
- Tedensko igranje nogometa s penasto žogo v centru Črnuče.
- Priprave fotografske razstave za festival »Mladi smo ...«, ki je potekala v okviru Festivala Tedna mladih 2013, v soseski BS 3.
- 71 x delavnica »Organizirana vadba Kick-boksa« na OŠ Zalog v organizaciji centra Zalog.
- 33 x delavnica »Sobotni sadni zajtrki« v centru Šiška.
- 29 x delavnica »Zdrave prehrane in življenjskega stila« v centru Bežigrad, Črnuče in Šiška, v sodelovanju z Inštitutom za Afriške študije.
- 20 x Športne aktivnosti na zunanjih površinah v okolici vseh centrov (nogomet, košarka, badminton, odbojka, hokej na travi itd.).
- 11 x delavnica »Spolnost in partnerski odnosi« v centru Bežigrad, v sodelovanju z Društvom Pest Fižola.
- 9 x delavnica o zdravi prehrani, v centru Črnuče in Šiška.
- 7 x delavnica »Enakopravni pod mavrico«, v centru Zalog, v izvedbi EPS prostovoljca Društva DIH.
- 5 x izvedba delavnic »Varna raba interneta« v centru Zalog, ki so potekale v okviru projekta Safe.si.
- 4 x delavnica »Dan brez računalnik«, v centru Šiška
- 3 x delavnica »O zmanjševanju posledic pitja alkohola« v centru Črnuče, v sodelovanju z Društvom DrogArt.
- 3 x delavnica »Spoznavajmo ČS Črnuče« v centru Črnuče, v sodelovanju z Društvom Saprabolt.



- 3 x delavnica urbanih športov v dvorani Urbanroof, v okviru zimskih, prvomajskih in jesenskih počitnic.
- 3 x pomoč mladih pri čiščenju centra Šiška in okolice.
- 2 x celodnevni izlet v Terme Čatež, v času poletnih počitnic, v sodelovanju z Društvom Mozaik.
- 1 x delavnica »Mobilna info točka« v centru Zalog, v sodelovanju z Društvom DrogArt.
- 1 x delavnica »Informacije o vpisu v srednje šole« v centru Bežigrad.
- 1 x intervju z mladimi pod naslovom »Druga generacija priseljencev«, v centru Šiška, v izvedbi študentov Fakultete za socialno delo.
- 1 x organizirano celodnevno smučanje na Cerknem, v okviru zimskih počitnic, v sodelovanju s ŠD Šmartno Tacen.
- 1 x organiziran celodnevni izlet na Mariborski otok, na Bled, v Adrenalinski park Krvavec, v terme Aqualuna, na Zoorbing, v Pustolovski park Betnava, na rafting po Savi, v vodni park Aquasplash (Italija), v času poletnih počitnic, v sodelovanju z Društvom Mozaik in ŠD Šmartno Tacen.
- 1 x organiziran obisk vodnega parka Atlantis, v času novoletnih počitnic.
- 1 x organiziran obisk Bowling centra Spired, v času novoletnih počitnic.
- 1 x delavnica »Fitnes na prostem« v centru Zalog, v sodelovanju z Društvom Pest Fižola.
- 1 x organiziran obisk Paintball-a, v času jesenskih počitnic, v sodelovanju z ŠD Šmartno-Tacen.
- 1 x organiziran obisk ZOO Ljubljana, v času jesenskih počitnic.
- 1 x celodnevni turnir v malem nogometu, za osnovnošolce in za mlade stare 15. let in več, ki je potekal v okviru športno družabne prireditve »Plata 2013 – z nogometom proti diskriminaciji«, v izvedbi centra Zalog in v sodelovanju z Društvom DIH.
- 1 x turnir v metanju trojk za mlade obiskovalce športno družabne prireditve »Plata 2013 – z nogometom proti diskriminaciji«, v izvedbi centra Zalog.
- 1 x delavnica »Vem, da zdravo jem« za mlade obiskovalce športno družabne prireditve »Plata 2013 – z nogometom proti diskriminaciji«, v izvedbi centra Zalog in v sodelovanju z Inštitutom za afriške študije.

*Socialna vključenost, večkulturnost, inovativnost in kreativnost mladine:*

- Izvedba dvodnevne športno družabne prireditve »Biti mlad je zakon«; izvedba kreativno umetniški, športni, družabnih in vrtnarskih delavnic, v soseski BS 3, v izvedbi centra Bežigrad in v sodelovanju z Društvom KUMŠT, Zavod Enostavno prijatelji, Zavod Lab laar, pogodbenimi delavci in prostovoljci.
- Izvedba festivala urbanih športov in kultur »Moraš biti kul« v izvedbi centra Šiška in v sodelovanju z JZ Kino Šiška, Društvom UrbanRoof, Društvom Smetumet in grafitarji Klan 1107.
- Organizacija javne debate »Gradimo svoj prostor Zaloga! Javno mnenje šteje! na športno družabni prireditvi »Plata 2013 – z nogometom proti diskriminaciji«, v izvedbi centra Zalog in v sodelovanju z KUD C 3.
- Nastop Kurto A.J. za delavnico »Gverila studio«, pred vhodom v center Šiška, v sodelovanju z zavodom Apis.
- Sodelovanje predstavnice mladih na tridnevnem predhodnem pripravljalnem srečanju za mednarodno multilateralno mladinsko izmenjavo Youth culture 65 xxx - Explore the city v mestu Wiesbaden (Nemčija).
- Sodelovanje 8 mladih na devetdnevni mednarodni multilateralni mladinski izmenjavi Youth culture 65 xxx - Explore the city v mestu Wiesbaden (Nemčija), ki je potekala v mesecu juniju.
- 45 x medkulturne delavnice z naslovom »Presentation of other cultures« v vseh centrih, v izvedbi 3 mednarodnih študent programa AIESEC.
- 41 x ustvarjalne delavnice v vseh centrih, v sodelovanju z Društvom Gumb, z KUD Mreža in Zavodom Enostavno prijatelji.
- 38 x ustvarjalne delavnice v organizaciji centrov.
- 33 x raziskovalno eksperimentalne in naravoslovne delavnice v centru Bežigrad, Črnuče in Šiška, v sodelovanju z Društvom Pest Fižola.
- 32 x delavnica Družabne in socialne igre v vseh centrih.

- 29 x kuharska delavnice v vseh centrih.
- 18 x delavnica »Učenje kitare« v centru Bežigrad, v sodelovanju s KUD Kulturni vikend
- 18 x delavnica »Strateške in namizne igre« v centru Bežigrad, v sodelovanju z Društvom KIND.
- 18 x gledališke delavnice v centru Bežigrad, Črnuče in Šiška, v sodelovanju z Društvom Transformator in Društvom Marija Vera.
- 18 x delavnica »Reciklažna ustvarjalnica« v centru Bežigrad, Šiška in Zalog, v sodelovanju z Društvom Gumb.
- 14 x glasbene vaje mladinske skupine v centru Črnuče.
- 13 x delavnica »Izdelava animiranih risank« v centru Bežigrad,
- 11 x delavnica »Spoznavanje drugih kultur« v centru Črnuče, v sodelovanju z Zavodom Enostavno prijatelji in Društvom Gumb.
- 10 x glasbena delavnica v centru Bežigrad, v sodelovanju z Zavodom Apis.
- 8 x delavnica »Vrtnarjenje in okraševanje cvetličnih lončkov« v centru Bežigrad, v sodelovanju z Društvom Lab laar.
- 8 x cirkuška delavnica v centru Bežigrad in Črnuče, v sodelovanju z Društvom Kumšt.
- 7 x delavnica »Z kot Zalograd« v centru Zalog, v sodelovanju z Društvom Gumb.
- 7 x tiskarske delavnice v centru Črnuče, v sodelovanju z KUD Mreža.
- 7 x delavnica »Preurejanje prostorov centra Šiška skupaj z mladimi«, v sodelovanju z Društvom KUD Mreža.
- 8 x organiziran obisk kino predstave v Kinodvoru v izvedbi vseh centrov.
- 6 x delavnica »Druženje z domačimi živalmi« v centru Šiška.
- 6 x multimedijška delavnica v centru Bežigrad in Šiška, v sodelovanju z Društvom Socialna akademija.
- 5 x video delavnica »Mladi in Šiška« v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Smetumet.
- 5 x delavnica »Pasja sporočila« v centru Šiška.
- 5 x delavnica »Pustovanje« v vseh centrih.
- 5 x delavnica »Snemanje TV nadaljevanke« v centru Bežigrad, v sodelovanju z Društvom Socialna akademija.
- 5 x delavnica »Grafitiranja« v centru Črnuče.
- 5 x astronomska delavnica v centru Črnuče in Šiška, v sodelovanju z Astronomskim društvom Labod.
- 5 x delavnica »Gverila studio« v centru Črnuče, v sodelovanju z Društvom Apis.
- 5 x delavnica »Obnovimo Čamac« v centru Zalog, v sodelovanju s KUD Mreža.
- 4 x glasbena delavnica »Spoznavanje harmonike« v centru Bežigrad.
- 3 x delavnica z Društvom Tabornikov Rod Rožnik v centru Šiška.
- 3 x fotografska delavnica v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Smetumet.
- 3 x delavnica »Osnova elektronike« v centru Črnuče in Šiška, v sodelovanju z Društvom Mota.
- 3 x delavnica »Aromaterapije« v centru Črnuče, v sodelovanju z Zavodom Apis.
- 3 x grafitarska delavnica v centru Bežigrad.
- 2 x organizacija prostočasnih delavnic v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Misss.
- 2 x obisk delavnica »Mala Re:ciklarnica« v Kinu Šiška, v izvedbi centra Šiška.
- 2 x grafična delavnica v centru Šiška, v sodelovanju s KUD Mreža.
- 2 x delavnica »Izdelava klopi« pred centrom Bežigrad.
- 2 x »Valentinova« delavnica v centru Bežigrad in Zalog.
- 2 x delavnice »Igre brez meja«, v centru Bežigrad.
- 1 x organiziran obisk Zavetišča za živali Gmajnice, v izvedbi centra Šiška in Zalog, v sodelovanju z Društvom Pest fižola.
- 1 x organiziran obisk studia RTV Slovenija, v sodelovanju z društvom Lija Media.
- 1 x delavnica »Beatbox« v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Log-um.
- 1 x pleskanje prostorov v centru Bežigrad.
- 1 x delavnica »Preuredimo prostor« v centru Šiška, v sodelovanju z KUD Mreža.
- 1 x delavnica »Vsi sestavljamo puzzl« v centru Črnuče.

- 1 x pogovorna delavnica z mladinsko pisateljico Janjo Vidmar, v okviru Festivala Bralnice pod slamnikom, v centru Šiška.
- 1 x delavnica »Filmski dan« v centru Zalog.
- 1 x kreativna delavnica v Knjižnici Bežigrad, v izvedbi centra Bežigrad.
- 1 x delavnica »Terapija s konji« v izvedbi centra Šiška.
- 1 x kreativno umetniške delavnice za mlade, ki so potekale v okviru športno družabne prireditve »Plata 2013 – z nogometom proti diskriminaciji«, v organizaciji centra Zalog in v sodelovanju z Zavodom Enostavno prijatelji.
- 1 x delavnica »Urbane živali« v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom za zaščito živali Ljubljana.
- 1 x delavnica »Družabne igre« v centru Šiška, v sodelovanju z Društvom Klub igra.

*Drugo:*

- Predstavitev centra Zalog na OŠ Zalog.
- 7 x sestanek s straši za organizacijo pomoči mladim obiskovalcem v centru Bežigrad.
- 4 x timski sestanke z namenom definiranja prostovoljnega dela in sicer s predstavniki OŠ M. Šuštaršiča, CSD Bežigrad, ZD Bežigrad, starši, mladostnica in prostovoljka.
- 2 x sestanek glede dogovora o začetku izvajanja prostovoljnega dela za mladostnico, z Društvom Slovenska filantropija in prostovoljko, v centru Bežigrad.
- 1 x timski sestanek na OŠ M. Jarca v sodelovanju s starši, mladostnikom in šolsko svetovalno službo, v izvedbi centra Bežigrad.
- 1 x sestanek s svetovalno službo OŠ R. Jakopiča, v izvedbi centra Šiška.
- 1 x sestanek na CSD Lj Bežigrad, z namenom organizacije socialne mreže pomoči mlademu obiskovalcu centra Bežigrad.

### **2. 3. 2. Organizirane prostočasne aktivnosti otroke in mladino v Četrtni skupnosti Golovec in Posavje**

V lokalni skupnosti Štepanjsko naselje (ČS Golovec) že drugo leto uspešno izvajamo prostočasne aktivnosti za otroke in mladino, v lokalni skupnosti Glinkšova in Bratovševa ploščad (ČS Posavje) pa že tretje leto. Delavnice potekajo ob sredah, predvidoma od 16.30 do 19. ure, v času šolskega leta.

Na podlagi želja in potreb prebivalcev lokalne skupnosti Štepanjsko naselje smo v začetku leta začeli z izvajanjem aktivnosti ločeno za predšolske otroke in osnovnošolce prve triade ter ločeno za starejše otroke in mladostnike. Pri izvedbi aktivnosti na prostem, so se nam velikokrat priključili tudi starši.

Aktivnosti organiziramo v sodelovanju s četrtnimi skupnostmi in okoliškimi osnovni šolami. Osnovna šola B. Jakca (Štepanjsko naselje) nam pri organizaciji aktivnosti nudi prostore v in pred šolo, pomoč pri oglaševanju aktivnosti in ostalo potrebno pomoč. Delavnice v ČS Posavje potekajo v kletnih prostorih četrtna skupnosti in na zunanjih površinah. Otroke in mladostnike obveščamo o aktivnostih preko socialnih omrežij Facebook, preko osnovnošolskih napovednikov, mailing liste, spletnih strani četrtnih skupnosti in preko plakatov ter letakov. Redno poteka sodelovanje z osnovnošolskimi svetovalnimi službami. Redno se vključujemo v javne prireditve, ki potekajo v lokalni skupnosti. Prav tako smo uspeli v aktivnosti pritegniti tudi nove prostovoljce.

#### Aktivnosti za otroke

*Golovec (delavnice za otroke stare do 9. leta):*

- 7 x ustvarjalna delavnica.
- 7 x družabne in športne igre.
- 1 x delavnica Izdelovanje igre Spomin in igre z žogico.
- 1 x filmska delavnica.
- 1 x delavnica izdelovanja sadnih koktejllov.
- 1 x kuharska delavnica.

- 1 x obisk Vodnega parka Atlantis.

*Golovec (delavnice za otroke od 9. leta starosti dalje):*

- 7 x ustvarjalna delavnica.
- 4 x družabne in športne igre.
- 2 x socialne in družabne igre.
- 2 x pogovorna delavnica.
- 1 x delavnica kviz.
- 1 x filmska delavnica.
- 1 x delavnica izdelovanja sadnih koktejljev.
- 1 x kuharska delavnica.
- 1 x sodelovanje z delavnico na Dnevu ČS Golovec.
- 1 x obisk Vodnega parka Atlantis.

*Posavje:*

- 13 x ustvarjalna delavnica.
- 2 x pogovorna delavnica.
- 2 x športna delavnica.
- 2 x delavnica »Talent show«.
- 1 x Valentinova delavnica.
- 1 x kuharska delavnica.
- 1 x obisk parka Tivoli.

### **2. 3. 3. Družinski center Mala ulica**

Družinski center je v enoletnem obdobju obiskalo več kot 10.000 obiskovalcev. Predšolskim otrokom in njihovim staršem oziroma skrbnikom ponujamo, poleg edinstvenih igral, različne delavnice. Za otroke prve triade osnovne šole pa tudi organizirane počitniške aktivnosti, v katere se lahko vključi do 20 otrok. Svojo bogato ponudbo smo nadgradili še z zunanjim vrtom.

Družinski center je odprt vsak delavnik od 10. do 19. ure, med vikendi in prazniki ter v času poletnih šolskih počitnic pa od 10. do 18. ure. Pri organizaciji varstva za otroke sodelujemo z Združenjem Sezam in z JZ Kinodvor. Z JZ Kinodvor sodelujemo pri organizaciji varstva otrok v centru in sicer v času, ko potekajo kino predstave za odrasle.

#### Aktivnosti za otroke

*Delavnice:*

- Vsakodnevne delavnice »Pravljичne urice«.
- Vsakodnevne delavnice »Ustvarjalnica za najmlajše«.
- 25 x delavnica »Angleščina za otroke«, v sodelovanju s podjetjem Ars Linguae.
- 25 x delavnica »Origami«, v sodelovanju z Natašo Brunec s. p.
- 20 x lutkovna predstava, v sodelovanju z Društvom Teater za vse.
- 20 x likovna ustvarjalnica.
- 17 x ustvarjalna delavnica z Ajdo »Čičkaračka«.
- 15 x delavnica »Nemščina za otroke«, v sodelovanju z Österreich Institut d.o.o.
- 5 x delavnica »Nemščina za otroke«, v sodelovanju s podjetjem Ars Linguae.
- 2 x delavnica Nedeljsko jutro z gostom.
- 2 x delavnica v sodelovanju z KUD Galerijo C.C.U.

*Drugo:*

- 12 x izvedba delavnice za otroke na prireditvi »Odperta kuhna« na Tržnici v Ljubljani (ob petkih).
- 6 x organizacija rojstnodnevnih zabav.
- 2 x delavnica v okviru Festivala Bobri (opomba: 2 delavnici bomo izvedli še v mesecu februarju zaradi vremenskih razmer).
- 2 x delavnica za otroke na Festivalu »Igraj se z mano«.
- 1 x delavnica Predstavitev domače igrače.
- 1 x bralne delavnice (od 16. do 21. ure) na prireditvi Noč knjige, ki poteka v okviru Svetovnega dne knjige.

*Počitniško varstvo:*

- 5 dnevno počitniški varstvo od 17. 2., do 21. 2. 2014.

Aktivnosti za starše/skrbnike

*Delavnice:*

- 27 x organizirana telovadba za matere in dojenčke, v izvedbi M. Razinger s.p.
- 25 x delavnica Pedokinetike v izvedbi A. Semolič s.p.,
- 20 x delavnica »Baby signs« v izvedbi prostovoljke A. B. Falk (prostovoljka)
- 15 x brezplačno predavanje o masaži dojenčka M. Kuret.
- 7 x delavnica »Mamice začetnice«, v izvedbi Zavoda Objem.
- 6 x organizirana telovadba za matere in dojenčke, v izvedbi M. Razinger s.p.

Druge aktivnosti

*Drugo:*

- Neuradno odprtje zunanjega vrta v mesecu aprilu.

## 2. 4. Statistični podatki

**Obisk** otrok in mladostnikov v mladinskih centrih in na prostočasnih aktivnostih v ČS Golovec in Posavje, v letu **2014**.

Četrtni mladinski center	Dnevni obisk (povprečje)	Tedenski obisk (št. raz. obiskovalcev)	Število različnih obiskovalcev	Število obiskov	Št. dni aktivnosti	
					v ČMC	izven
BEŽIGRAD	17	46	280	3.911	276	42
ČRNUČE	18	46	342	4.581	253	30
ŠIŠKA	17	38	343	5.187	285	35
ZALOG	23	43	540	7.074	249	25
<b>Skupaj centri</b>	<b>75</b>	<b>173</b>	<b>1.505</b>	<b>20.753</b>	<b>1.063</b>	<b>132</b>
GOLOVEC	/	9	29	164	/	21
POSAVJE	/	11	18	191	/	25
<b>Skupaj vsi</b>	<b>75</b>	<b>193</b>	<b>1.552</b>	<b>21.108</b>	<b>1.063</b>	<b>178</b>

**Obisk mladih stari 15. in več let**

Četrtni mladinski center	Dnevni obisk (povprečje)	Tedenski obisk (št. različnih obiskovalcev)	Skupno št. različnih obiskovalcev	Polletno število obiskov
BEŽIGRAD	2	7	61	1.048
ČRNUČE	9	24	158	2.658
ŠIŠKA	5	11	77	1.291
ZALOG	12	24	250	3.676
<b>Skupaj</b>	<b>7</b>	<b>17</b>	<b>546</b>	<b>8.673</b>

**Obisk mladih ob sobotah\***

Četrtni mladinski center	Sobotni obisk (povprečno število obiskovalcev)	Mesečni obisk (povprečno število različnih obiskovalcev)	Letno število obiskov
BEŽIGRAD	4	61	251
ŠIŠKA	8	77	332
<b>Skupaj</b>	<b>12</b>	<b>138</b>	<b>583</b>

\* v času šolskih počitnic sta centra ob sobotah zaprta

**Število vključenih prostovoljcev in praktikantov**

Četrtni mladinski center	Prostovoljci	Praktikanti
BEŽIGRAD	28	9
ČRNUČE	14	7
ŠIŠKA	18	7
ZALOG	20	6
GOLOVEC	3	/
POSAVJE	/	/
Projekt EVS (gostujoča)	1	
Projekt EVS (pošljajoča)	1	
Združenje AEISEC	3	
Program L. da Vinci	/	1
<b>Skupaj</b>	<b>88</b>	<b>30</b>

**Obisk otrok v družinskem centru, od 1. 1. do 30. 6. 2014**

Dnevni obisk (povprečje)	Tedenski obisk (povprečje)	Mesečni obisk (povprečje)	Skupno št. obiskov
34	234	964	<b>5.784</b>

**Obisk počitniškega varstva**

Termin počitniškega varstva	Tedenski obisk	Skupni obisk
Zimsko	18	88

**Število prodanih vstopnic in drugih storitev**

<b>Artikel</b>	<b>Število</b>
Dnevna vstopnica	1.651
Dnevna družinska vstopnica	1.596
Vstop z letno vstopnico	1.479
Vstopnina za dodatnega spremljevalca	366
Rojstni dnevi	23
<b>SKUPAJ</b>	<b>5.115</b>

**Število vključenih prostovoljcev in praktikantov**

<b>Prostovoljci</b>	<b>Praktikanti</b>
1	/

### 3. RAČUNOVODSKO POROČILO

#### 3.1. Uvod

Računovodsko letno poročilo za leto 2014 je pripravljeno na podlagi:

- Zakona o javnih financah (Uradni list RS, št. 79/99 in spremembe),
- Zakona o računovodstvu (Uradni list RS, št. 23/99 in spremembe),
- Pravilnika o enotnem kontnem načrtu za proračun, proračunske uporabnike in druge osebe javnega prava (Uradni list RS, št. 112/09 in spremembe),
- Pravilnik o razčlenjevanju in merjenju prihodkov in odhodkov pravnih oseb javnega prava (Uradni list RS, št. 134/03 in spremembe),
- Pravilnika o sestavljanju letnih poročil za proračun, proračunske uporabnike in druge osebe javnega prava (Uradni list RS, št. 115/02 in spremembe),
- Pravilnik o načinu in stopnjah odpisa neopredmetenih sredstev in opredmetenih osnovnih sredstev (Uradni list RS, št. 45/05 in spremembe),
- Pravilnik o načinu in rokih usklajevanja terjatev in obveznosti po 37. členu Zakona o računovodstvu ter kapitalskih naložb (Uradni list RS, št. 117/02 in spremembe),
- Navodilo o pripravi zaključnega računa državnega in občinskega proračuna ter metodologije za pripravo poročila o doseženih ciljih in rezultatih neposrednih in posrednih uporabnikov proračuna (Uradni list RS, št. 12/01 in spremembe).

Letno poročilo je bilo v predvidenem roku oddano preko spletnega portala AJPES. Potrdilo in računovodski izkazi so v prilogi tega poročila.



### 3.2. Splošno o računovodskem poročilu

Računovodsko poročilo, skladno s 6. členom Pravilnika o sestavljanju letnih poročil za proračun, proračunske uporabnike in druge osebe javnega prava (Uradni list RS, št. 115/02 in spremembe, v nadaljevanju: pravilnik), obsega:

- bilanco stanja,
- izkaz prihodkov in odhodkov ter
- pojasnila k obema računovodskima izkazoma.

Pojasnila k izkazom določa 15. člen pravilnika:

- obvezni prilogi k bilanci stanja:
  - pregled stanja in gibanja neopredmetenih sredstev in opredmetenih osnovnih sredstev in
  - pregled stanja in gibanja dolgoročnih finančnih naložb in posojil.
- obvezne priloge k izkazu prihodkov in odhodkov določenih uporabnikov:
  - 
  - izkaz prihodkov in odhodkov določenih uporabnikov po vrstah dejavnosti,
  - izkaz prihodkov in odhodkov določenih uporabnikov po načelu denarnega toka
  - izkaz računa finančnih terjatev in naložb določenih uporabnikov in
  - izkaz računa financiranja določenih uporabnikov.

Računovodska pojasnila, ki jih opredeljuje 15. člen pravilnika, vsebinsko odgovarjajo in povzemajo določbe 26. člena pravilnika.

### 3.3. Računovodske informacije

➤ **Sodila uporabljena za razmejevanje prihodkov in odhodkov na dejavnost javne službe ter dejavnost prodaje blaga in storitev na trgu**

Javni zavod Mladi zmaji vodi prihodke in odhodke, povezane z izvajanjem javne službe, ločeno od prihodkov in odhodkov doseženih z delovanjem na trgu. Stroške in prihodke evidentira v skladu z določili 48. in 60. člena pravilnika o enotnem kontnem načrtu za proračun, proračunske uporabnike in druge osebe javnega prava.

Kot prihodki, povezani z izvajanjem javne službe se izkazujejo vsi prihodki, prejeti iz sredstev javnih financ, ter drugi prihodki povezani z izvajanjem javne službe. To so predvsem namenski prihodki za projekte, prihodki v zvezi z delovanjem Družinskega centra Mala ulica, finančni prihodki ter drugi prihodki.

Prihodke dosežene na trgu predstavljajo prihodki iz naslova delovanja čajnice v Družinskem centru in oddaje prostorov v uporabo.

Pri evidentiranju odhodkov se uporablja stroškovna mesta za posamezna področja, kot so splošni stroški, programski stroški ter stroški povezani s tržno dejavnostjo. Vendar pa v okviru posameznega stroškovnega mesta zavod nima določenih sodil za delitev odhodkov na odhodke iz javne službe in odhodke iz tržne dejavnosti. Odhodki, ki so neposredno povezani s tržno dejavnostjo (čajnica) so prikazani v izkazu prihodkov in odhodkov v dejanskem znesku, pri ostalih odhodkih pa je upoštevano razmerje med prihodki od poslovanja, doseženimi pri opravljanju dejavnosti javne službe in prihodki iz tržne dejavnosti.

➤ **Dolgoročne rezervacije**

Zavod nima dolgoročnih rezervacij.

➤ **Presežek prihodkov nad odhodki v bilanci stanja ter izkazu prihodkov in odhodkov**

Zavod na dan 31.12.2014 izkazuje v bilanci stanja nerazporejen presežek prihodkov nad odhodki v višini 13.551 €, od tega 6.291 € iz prejšnjih let, zmanjšan za 1.570 € za nakup osnovnih sredstev v letu 2014.

Zavod bo presežek prihodkov nad odhodki uporabil za nakup opreme.

➤ **Podatki o stanju neporavnanih terjatev ter ukrepih za njihovo poravnavo oziroma razlog neplačila**

Ob koncu leta 2014 so v bilanci stanja izkazane naslednje terjatve:

- terjatve do uporabnikov EKN v višini 19.153 €.
- druge kratkoročne terjatve v višini 5.184 €
- kratkoročne terjatve do kupcev v znesku 243 €
- dani predujmi in varščine v znesku 451 €

Terjatve do uporabnikov EKN se nanašajo na povračila izplačanih nadomestil plač in na obresti od denarnih sredstev na vpogled.

Druge kratkoročne terjatve predstavljajo predvsem terjatve za projekt prostovoljcev EVS v višini 2.942€, terjatve za davek na dodano vrednost po obračunu za leto 2014 v znesku 1.498 € in terjatve refundacijo boleznin v znesku 744 €.

Terjatve se poravnava v rokih.

Aktivne časovne razmejitve v višini 70.730 € se nanašajo na neizplačane zahteve za sredstva za materialne stroške in investicije, pa tudi na zahtevek za sredstva do URSM.

➤ **Podatki o neporavnanih obveznostih, ki so do konca poslovnega leta zapadle v plačilo ter o vzrokih neplačila**

Kratkoročne obveznosti na dan 31.12.2014 znašajo 90.426 €, od tega:

- obveznosti do zaposlenih iz naslova plač v višini 16.866 €,
- obveznosti do dobaviteljev v višini 60.476 €,
- obveznosti za dajatve iz naslova plač in drugih dohodkov v višini 12.618 €,
- obveznosti do uporabnikov EKN v višini 466 €.

Obveznosti iz naslova plač izhajajo iz obračuna za mesec december 2014 in so bile poravnane v začetku januarja 2015. Obveznost do dobaviteljev in uporabnikov EKN predstavljajo obveznosti iz naslova prejetih računov za opravljene storitve, ki zapadejo v plačilo v letu 2015. Na dan 31.12.2014 zavod nima neporavnanih zapadlih obveznosti.

Zavod v letu 2014 izkazuje na časovnih razmejitvah znesek 6.556 € kot odložene prihodke za projekt prostovoljcev EVS.

➤ **Viri sredstev, uporabljeni za vlaganje v opredmetena osnovna sredstva, neopredmetena sredstva ter dolgoročne finančne naložbe (finančne naložbe in posojila)**

Sredstva, ki so bila uporabljena za vlaganje v opredmetena osnovna sredstva ter neopredmetena sredstva so bila pridobljena z delovanjem tržne dejavnosti in porabe presežka prihodkov nad odhodki iz prejšnjih let.

Sredstva so se znatno povečala, ker je zavod konec leta prejel od ustanovitelja vsa sredstva, ki jih uporablja v upravljanje.

Zavod nima finančnih naložb in posojil.

➤ **Naložbe prostih denarnih sredstev**

Zavod nima prostih denarnih sredstev.

➤ **Razlogi za pomembnejše spremembe stalnih sredstev**

Vrednost stalnih sredstev v bilanci stanja se je v letu 2014 spremenila zaradi novih investicij v osnovna sredstva, zaradi prenosa sredstev v upravljanje, amortizacije in odpisov po inventuri. Investicije v letu 2014 znašajo 92.089 €.

Glavne spremembe vrednosti stalnih sredstev predstavljajo:

- prenos premoženja v upravljanje s strani MOL-a
- računalniška oprema v višini 786 €
- avdiovizualna oprema v višini 659 €
- druga oprema v višini 26.424 €
- zgradbe – obnova v višini 64.220 €

Pri obračunu amortizacije za leto 2014 je bil upoštevan Pravilnik o načinu in stopnjah odpisa neopredmetenih sredstev in opredmetenih osnovnih sredstev (Uradni list RS, št. 45/05 in spremembe). Amortizacija je znašala 13.576 € in je bila v krita v breme obveznosti za prejeta sredstva v upravljanje in v breme lastnih sredstev.

Neodpisana vrednost neopredmetenih sredstev in opredmetenih osnovnih sredstev znaša konec leta 790.153 €.

➤ **Vrste postavk, ki so zajete v znesku, izkazanem na kontih izven bilančne evidence**

Konti izven bilančne evidence v letu 2014 niso bili uporabljeni.

➤ **Podatki o pomembnejših opredmetenih osnovnih sredstvih in neopredmetenih sredstvih, ki so že v celoti odpisana, pa se še vedno uporabljajo za opravljanje dejavnosti**

Pomembnejša opredmetena osnovna sredstva in neopredmetena sredstva še niso v celoti odpisana.

➤ **Drugo kar je pomembno za popolnejšo predstavitev poslovanja in premoženjskega stanja**

Ni posebnosti.

### 3.4.Priporočila

Ni dodatnih priporočil.

### **3.5.Zaključek**

Letno poročilo Zavoda Mladi zmaji za leto 2014 bo obravnaval svet zavoda na seji v mesecu februarju 2015.

Ljubljana, februar 2015